

لَا يُحِبُّ اللَّهُ الْجَهْرَ بِالشُّوْرِ مِنَ الْقَوْلِ لَا

اللہ فضول میں کھول کر بدی بیان کرنے کو پسند نہیں کرتا سوائے اس کے جو

مَنْ ظَلَمَ وَوَكَانَ اللَّهُ سَمِيعًا عَلِيمًا ۝ اِنْ تَبَدُّوا

ستایا گیا ہو اور اللہ سنے والا اور جاننے والا ہو اگر تم کسی نیکی کا

خَيْرًا اَوْ خَفْوَةً اَوْ تَعْفُوًا عَنْ سُوْعٍ فَاِنَّ اللَّهَ كَانَ

اچھا کر دے یا اسکو چھپاؤ گے یا کسی برائی سے درگزر کرو گے تو اللہ بھی بڑا درگزر

عَفُوًا قَدِيرًا ۝ اِنَّ الَّذِيْنَ يَكْفُرُوْنَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَ

کرتوالا اور قدرت رکھنے والا جو بیشک جو لوگ اللہ اور اُس کے رسول کے منکر ہیں اور

يُرِيْدُوْنَ اَنْ يُكْفِرُوْا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيَقُوْلُوْنَ

یہ ارادہ رکھتے ہیں کہ اللہ میں اور اُس کے رسولوں میں جدائی ڈالیں اور یہ کہتے ہیں کہ ہم

نُوْمِنُ مِنْ بَعْضٍ وَنُكْفِرُ مِنْ بَعْضٍ وَيُرِيْدُوْنَ اَنْ يَتَّخِذُوا

بعض پر ایمان لائے ہیں اور بعض کے منکر ہیں اور وہ یہ جانتے ہیں کہ (کفر و ایمان کے)

بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيْلًا ۝ اُولَٰئِكَ هُمُ الْكٰفِرُوْنَ

ہیں جن میں ایک راستہ اختیار کر لیں وہی تو اصلی کافر ہیں

حَقًّا وَاَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِيْنَ عَذَابًا مُّهِينًا ۝

اور جنے کافروں کے لئے ذلت دینے والا عذاب تہیا کیا ہو

وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَمْ يُفَرِّقُوْا بَيْنَ

اور جو اللہ اور اُس کے رسولوں پر ایمان لائے اور انہیں سے کسی میں کوئی

اَحَدٍ مِنْهُمْ اُولَٰئِكَ سَوْفَ يُؤْتِيْهِمُ اٰجُرَهُمْ

تفریق نہ کی ان لوگوں کو ان کے اجر ضرور عنایت فرمائے گا

وَكَانَ اللَّهُ غَفُوْرًا رَّحِيْمًا ۝ يَسْئَلُكَ اَهْلُ الْكِتٰبِ

اور اللہ بڑا بخشنے والا اور رحم کرنے والا ہے اہل کتاب تم سے یہ سوال کرتے ہیں

Handwritten marginal notes in Urdu on the left side of the page, providing commentary and explanations for the verses.

بعض پر ایمان لائے ہیں

۶۱

Handwritten marginal notes in Urdu at the bottom of the page, continuing the commentary.

ان تَنْزِلَ عَلَيْهِمْ كِتَابًا مِنَ السَّمَاءِ فَقَدْ سَأَلُوا
کہ تم آئیر آسمان سے کوئی کتاب نازل کرو تو سوئے ہو تو

مُوسَىٰ أَكْبَرُ مِنْ ذَلِكَ فَقَالُوا أَرِنَا اللَّهَ جَهْرَةً
انہوں نے اس سے بھی بڑا سوال کیا تھا یعنی یہ کہا تھا کہ خدا کو ہمیں کھلم کھلا دکھا دو

فَاخَذْتَهُمُ الصُّعُقَةَ يُظْلِمُهُمْ ثُمَّ أَخَذُوا
پس انکے اسی ظلم کے سبب سے آنہر بجلی گری تھی پھر بعد اگلے کہ ان پر

الرَّجْلُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيْتُ فَعَفَوْنَا عَنْ
کلی نشانیاں آچکی تھیں پھر خدا بوجھنے لگے پھر جنے اس سے بھی

ذَلِكَ وَاتَيْنَا مُوسَىٰ سُلْطٰنًا مُّبِينًا ۝ وَرَفَعْنَا
درگزر کی اور موسیٰ کو کھلا قلب غایت کیا اور ان سے

فَوْقَهُمُ الظُّلُمَاتِ مِمَّا قَبْلَهُمْ وَقُلْنَا لَهُمْ ادْخُلُوا
عہد لینے کے لئے کوہ طور کو آنکے اوپر بلند کیا اور اُنسے پہنچے یہ کہا کہ اس دروازہ میں سے

الْبَابَ يُجَادُّوا وَقُلْنَا لَهُمْ لَا تَعْدُوا فِي السَّبْتِ
بجھد کرتے ہوئے داخل ہو اور ان سے یہ کہا کہ احکام سبت میں زیادتی نہ کرو

وَإِذَا نَأَمْتُمْ فَمَا نَقْضِهِمْ
اور ہم نے ان سے سخت عہد لیا تھا پھر انکے اپنے اس عہد کے

مِمَّا قَبْلَهُمْ وَكُفِّرْهُمْ بِآيَاتِ اللَّهِ وَقْتَلَهُمُ الْأَنْبِيَاءَ
توڑ دینے کے سبب اور آیات خدا کا انکار کرنے کے باعث سے اور انبیاء کو ناحق قتل کرنے کی

بَغْيًا حَقًّا وَقَوْلِهِمْ قُلُوبَنَا غُلْفٌ ۝ بَلْ طَعِبَ اللَّهُ
دوب سے اور انکے اس قول کی جہت سے کہ ہمارے دل غیر فلان پڑے ہوئے ہیں (پہنچے جوتا جاکا) بلکہ اللہ

عَلَيْهَا يَكْفُرُهُمْ فَلَا يُؤْمِنُونَ إِلَّا قَلِيلًا ۝
انکے دل پر آنکے کفر کے سبب چھاپ لگا دیا پس وہ ایمان نہ لائیں گے مگر بہت کم

Handwritten marginal notes in Urdu script, continuing the commentary on the verses. The text is dense and covers the bottom and right margins of the page.

Handwritten marginal notes in Urdu script, located in the top left corner.

Handwritten marginal notes in Urdu script, located in the top right corner.

Handwritten marginal notes in Urdu script, located along the left margin.

Handwritten marginal notes in Urdu script, located along the right margin.

وَيَكْفُرَهُمْ وَقَوْلِهِمْ عَلَىٰ مَرْيَمَ بُهْتَانًا عَظِيمًا

نیز ان کے کفر کے باعث اور ان کے اس قول کے باعث جس سے مریم پر انہوں نے بہت بڑا بہتان باندھا

وَقَوْلِهِمْ إِنَّا قَتَلْنَا الْمَسِيحَ عِيسَى ابْنَ مَرْيَمَ

اور اس قول کے سبب کہ جیسے سچ ابن مریم خدا کے رسول کو قتل کر دیا

رَسُولَ اللَّهِ، وَمَا قَتَلُوهُ وَمَا صَلَبُوهُ وَلَٰكِن شُبِّهَ

(ان کے دلوں پر جھاپہ لگا دیا) حالانکہ انہوں نے نہ ان کو قتل کیا اور نہ صلیب دی بلکہ ان (یہودیوں) کے

لَهُمْ طُورَاتٍ الَّذِينَ اٰخْتَلَفُوْا فِيْهِ لَفِي شَكٍّ مِنْهُ

نے ایک شخص اُنکی شبیہ بنا دیا گیا تھا اور جن لوگوں نے سچ کے بارہ میں اس وقت اختلاف کیا تھا وہ

مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ اِلَّا اِتِّمَاعُ الظَّنِّ، وَمَا قَتَلُوهُ

آج تک ان کے بارے میں شک ہی میں ہیں سوا گمان کی پیروی کے اس بارہ میں ان کو کوئی علم نہیں ہے حالانکہ سچ کو

يَقِيْنًا ۗ بَلْ رَفَعَهُ اللّٰهُ إِلَيْهِ وَكَانَ اللّٰهُ عَزِيْزًا

انہوں نے بالیقین قتل نہیں کیا بلکہ اللہ نے اُنکو اپنے پاس اُٹھالیا اور اُسے زبردست طاقت والا

حَكِيْمًا ۝ وَانْ مِنْ اَهْلِ الْكِتٰبِ اِلَّا لِيُؤْمِنُوْا بِهِ

پہلے اور اہل کتاب میں سے کوئی نہ بچے گا مگر یہ کہ اُسکو اپنے

قَبْلَ مَوْتِهِ، وَيَوْمَ الْقِيٰمَةِ يَكُوْنُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا ۝

مرنے سے پہلے سچ پر فرور ایمان لانا پڑے گا اور سچ قیامت کے دن اُنکے برخلاف گواہی دین کے

فَيُظَلُّمُ مِنَ الَّذِيْنَ هَادُوْا وَاَحْرَمْنَا عَلَيْهِمْ طَيِّبٰتِ

پس یہودیوں کے ظلم کے باعث جنہ انہر بہت سی پاک چیزیں جو اُنکے لئے حلال تھیں

اُحِلَّتْ لَهُمْ وَبِصَدِّهِمْ عَنْ سَبِيْلِ اللّٰهِ كَثِيْرًا ۝

حرام کر دیں نیز راہ خدا سے انہر لوگوں کو روکنے کے باعث

وَآخِذْهُمْ بِالْزُبُوْا وَقَدْ نَهَوْا عَنْهُ وَاَكْلِهِمْ

اور انکی سود فوری کے باعث جس سے اُنکو یقیناً عافیت کی گئی تھی اور لوگوں کے مال مانع لگا جانے لے

Handwritten marginal notes in Urdu script surrounding the main text, providing commentary and explanations.

من سبب است و اگر در این کتاب اس السلام صلواتی علیہم اجمعین درین المیزان میں تیرے گناہوں کی اصلاح ہوگی

لا یحبہ اللہ ۱۶۴ النساء ۴

أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْباطِلِ وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ

سبب است سی پاک چیزیں حرام کر دیں اور جو ان میں منکر ہیں ان کے لئے ہے

مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا ۝ لَكِنِ الرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ

وردناک عذاب تیار رکھا ہے لیکن ان میں سے جو علم میں راسخ

مِنْهُمْ وَالْمُؤْمِنُونَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْكَ

ہیں اور جو کچھ تمہارے نازل کیا گیا ہے اس پر اور جو کچھ تم سے پہلے

وَمَا أَنْزَلَ مِنْ قَبْلِكَ وَالْمُقِيمِينَ الصَّلَاةَ وَالْمُؤْتُونَ

نازل کیا گیا ہے اس پر ایمان لائے ہیں اور نماز پڑھنے اور زکوٰۃ

الْمُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالْمُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ

دینے والے اور اللہ اور قیامت کے دن پر ایمان لائے ہیں

أُولَئِكَ سَنُؤْتِيهِمْ أَجْرًا عَظِيمًا ۝ إِنَّا أَوْحَيْنَا

انہیں کو عنقریب ہم بڑا اجر دیں گے یقیناً ہم نے تمہیں اسی طرح وحی

إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا إِلَى نُوحٍ وَالنَّبِيِّينَ مِنْ بَعْدِهِ

بھیجی جس طرح نوح پر اور ان کے بعد کے انبیاء پر بھیجی تھی

وَأَوْحَيْنَا إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ

اور ہم نے ابراہیم اور اسمعیل اور اسحاق اور یعقوب

وَالْأَسْبَاطَ وَعِيسَى وَأَيُّوبَ وَيُوسُفَ وَهَارُونَ وَسُلَيْمَانَ

اور اسباط (بنی اسرائیل) اور عیسیٰ اور ایوب اور یوسف اور ہارون اور سلیمان پر بھیجی

وَاتَيْنَا دَاوُدَ زَبُورًا ۝ وَرَسُولًا قَدْ قُصِّصْنَا عَلَيْكَ

اور داؤد کو ہم نے زبور عنایت کی اور ہم نے (بھیجی) جس کا قصہ ہم نے تم سے بیان کیا

مِنْ قَبْلُ وَرَسُولًا نَقَّصْنَا عَلَيْكَ ط وَكَلَّمَ اللَّهُ

اور ایسے رسول (بھیجی) جس کا قصہ ہم نے تم سے نہیں بیان کیا اور وہ تم سے خدا نے کلام کیا

مخبر کی طرف سے نازل ہوا ہے اور جو کچھ تمہارے نازل کیا گیا ہے اس پر ایمان لائے ہیں اور نماز پڑھنے اور زکوٰۃ دینے والے اور اللہ اور قیامت کے دن پر ایمان لائے ہیں اور ان کے بعد کے انبیاء پر بھیجی تھی جس طرح نوح پر اور ان کے بعد کے انبیاء پر بھیجی تھی اور اسحاق اور اسمعیل اور اسباط اور عیسیٰ اور ایوب اور یوسف اور ہارون اور سلیمان پر بھیجی اور داؤد کو ہم نے زبور عنایت کی اور ہم نے (بھیجی) جس کا قصہ ہم نے تم سے بیان کیا اور ایسے رسول (بھیجی) جس کا قصہ ہم نے تم سے نہیں بیان کیا اور وہ تم سے خدا نے کلام کیا

نزل

وَمَا أَنْزَلَ مِنْ قَبْلِكَ وَالْمُقِيمِينَ الصَّلَاةَ وَالْمُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَالْمُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ

اور ان کے بعد کے انبیاء پر بھیجی تھی جس طرح نوح پر اور ان کے بعد کے انبیاء پر بھیجی تھی اور اسحاق اور اسمعیل اور اسباط اور عیسیٰ اور ایوب اور یوسف اور ہارون اور سلیمان پر بھیجی اور داؤد کو ہم نے زبور عنایت کی اور ہم نے (بھیجی) جس کا قصہ ہم نے تم سے بیان کیا اور ایسے رسول (بھیجی) جس کا قصہ ہم نے تم سے نہیں بیان کیا اور وہ تم سے خدا نے کلام کیا

مَوْسَىٰ تَكَلَّمَ ۖ رُسُلًا مُّشِيرِينَ وَمُنذِرِينَ لَشَلَا

جو حق کلام کرنے کا تھا (ایچھے) رسول (جو) خوشخبری دینے والی تھی اور ڈرانے والی (جی) تاکہ

يَكُونَ لِلنَّاسِ عَلَى اللَّهِ حُجَّةٌ بَعْدَ الرُّسُلِ وَكَانَ اللَّهُ

آلہ آئیے بعد ااتہ پر آدمیوں کی کوئی حجت باقی نہ رہے اور اللہ

عَزِيزًا حَكِيمًا ۚ لَكِنَّ اللَّهَ يَشْهَدُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْكَ

زبردست حکمت والا ہے لیکن اللہ اے نبی میں جو کچھ نازل کیا گیا ہے گواہی دیتا ہے

أَنْزَلَهُ يُعَلِّمُهُ ۗ وَالْمَلَكُ شَهِدُ ۚ وَكَفَىٰ بِاللَّهِ

کاشانی علم سے نازل کیا ہے اور فرشتے بھی اس بات کی گواہی دیتے ہیں حالانکہ گواہی اللہ ہی

شَهِيدًا ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَاصَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ

کی کافی ہے بیچک جو لوگ کافر ہو گئے اور انہوں نے راہ خدا سے روکا

قَدْ ضَلُّوا ضَلًّا بَعِيدًا ۚ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَأَوْظَلُّوا

وہ گمراہی میں بہت بڑھ گئے جن لوگوں نے یقیناً کفر (جی) کیا اور ظلم (جی) کیا

لَمْ يَكُنِ اللَّهُ لِيُغْفِرَ لَهُمْ وَلَا لِيَهْدِيَهُمْ طَرِيقًا ۚ

اللہ کا یہ کام نہیں ہے کہ انکو بخش دے یا انکو کوئی اور راستہ سوا کے

الْأَطْرَاقِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ۚ وَكَانَ

جہنم کے راستے کے بتلانے جس میں وہ ہمیشہ ہمیشہ رہیں گے اور اللہ

ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرًا ۚ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ

کے لئے یہ بات آسان ہے اے آدمیوں یقیناً رسول تمہارے

الرَّسُولُ بِالْحَقِّ مِنْ رَبِّكُمْ فَأَمِنُوا خَيْرًا لَّكُمْ وَإِنْ

رب کی طرف سے تمہارے پاس حق لیکر آیا ہے پس اسے مان لو تمہارے لئے بہتر ہے اور اگر

تَكْفُرُوا وَإِنِ اللَّهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ

انکار کرنے والے تو آسمانوں میں اور زمین میں جو کچھ ہے حضور اللہ کا ہے اور اللہ

Handwritten marginal notes in Urdu script, providing commentary and explanations for the verses.

Handwritten marginal notes in Urdu script, providing commentary and explanations for the verses.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

عَلَيْكُمْ حَلَكًا ۝ يَا هَلْ الْكُتُبِ لَا تَقْلُوا فِي دِينِكُمْ وَلَا

ما صاحب حکمت ہے اور اہل کتاب اپنے دین کے بارے میں غلو نہ کرو اور سولے

تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ إِلَّا الْحَقَّ طَلَمَّا الْمَسِيحُ عِيسَى ابْنُ

حق کے خدا کے بارے میں کچھ نہ کہو سچ عیسیٰ ابن مریم سوائے اسکے

مَرِيَمَ رَسُولُ اللَّهِ وَكَلِمَاتُهُ الْقَهْرَاءِ إِلَى مَرِيَمَ وَرُوحِ قَوْلِهِ

کچھ نہیں ہے کہ اللہ کا رسول ہے اور اس کا کلمہ جسکو اپنے مریم تک پہنچا دیا تھا اور اسکی پیدائش کی ہوتی ہے

فَأَمِنُوا بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَلَا تَقُولُوا ثَلَاثَةً إِنَّهُمْ وَاحِدٌ

ہیں اللہ اور اس کے رسول پر ایمان لادو اور غلطی کے قائل نہ ہو اس بازو میں تمہارے اچھا

لَكُمْ طَلَمَّا اللَّهُ إِلَهُ وَاحِدٌ سُبْحَانَ أَنْ يَكُونَ لَهُ وَلَدٌ

ہو اور اللہ ہی جیسا عبود ہے اسکی ذات اس سے شتر ہے کہ اسکے کوئی بیٹا ہو

لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَكَفَى بِاللَّهِ وَكِيلًا ۝

آسمانوں میں اور زمین میں جو کچھ ہے اللہ ہی کا ہے اور اللہ ہی انظام کے لئے کافی ہے

لَنْ يَسْتَنْفِكَ الْمَسِيحُ أَنْ يَكُونَ عَبْدًا لِلَّهِ وَلَا الْمَلَائِكَةُ

سچ کہ یہ بات ہرگز ناگوار نہ ہوگی کہ وہ اللہ کا بندہ بنے اور نہ فرشتے

الْمَقْرَبُونَ ۝ وَمَنْ يَسْتَنْفِكَ عَنْ عِبَادَتِهِ وَيَسْتَكْبِرْ

فرشتوں کو اور جو اسکی عبادت سے انکار کرے گا اور تکبر کرے گا

فَسَيَحْشُرُهُمُ اللَّهُ جَمِيعًا ۝ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا

تو غریب وہ ان سب کو اپنے پاس جمع کر لینگا پھر جو لوگ ایمان لاتے ہیں اور

الصَّالِحَاتِ فَيُوَفِّيهِمْ أَجْرَهُمْ وَيُزِيدُهُمْ مِنْ فَضْلِهِ ۝

نیکیوں کا ہیں انکو تو انکے اجر پورے (پورے) دینگا اور اپنے فضل سے اور کچھ بڑھادے گا

وَأَمَّا الَّذِينَ اسْتَنْكَفُوا وَاسْتَكْبَرُوا فَيُعَذِّبُهُمْ عَذَابًا

اور جن لوگوں نے نافرمانی کی اور تکبر کیا پس انکو دردناک عذاب دینگا

وَقَوْلِهِمْ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝ إِنَّ اللَّهَ لَخَبِيرٌ بِنُفُسِهِمْ وَإِنَّ لَهُمْ لَعَذَابًا لَئِيمًا ۝



وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ ۝

اور جو لوگ ایمان لاتے ہیں اور نیکیوں کا کرتے ہیں انکو بڑا اجر دینگا

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ ۝

اور جو لوگ ایمان لاتے ہیں اور نیکیوں کا کرتے ہیں انکو بڑا اجر دینگا

وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ ۝

اور جو لوگ ایمان لاتے ہیں اور نیکیوں کا کرتے ہیں انکو بڑا اجر دینگا

الْمَاءِ وَلَا يَجِدُونَ لَهُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا

اور اللہ کے سوا وہ کسی کو اپنا پارو مددگار نہ پائیں گے

يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ بُرْهَانٌ مِنْ رَبِّكُمْ وَأَنْزَلْنَا

اور آدمیو بیشک تمہارے رب کے پاس تیرے دلیل آچکی ہے اور آنے تمہ

الْحِكْمَ نُورًا مُبِينًا ۚ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَاعْتَصَمُوا

دکھلا دیئے والا نور نازل کیا ہے پس جو لوگ اللہ پر ایمان لائے اور اس نور پر چمک

بِهِ فَسَيَدْخُلُهُمْ فِي رَحْمَةٍ مِنْهُ وَفَضْلٍ وَيَهْدِيَهُمْ

ہوے انکو مقرب اپنی رحمت اور فضل میں داخل کرے گا اور اپنی صوری کا

إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمًا ۚ يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ

سیدھا راستہ بتا دے گا لوگ تم سے فتوے دریافت کرتے ہیں تم کہو کہ اللہ

يُعْتَبِرْكُمْ فِي الْكَلَّةِ طَرِيقَ إِمْرٍ وَأَهْلِكَ لَيْسَ لَهُ وَلَدٌ

مکو کلام کے بارے میں فتوے دیتا ہے کہ اگر کوئی مرد ایسا مرنے کے لیے اولاد (یا ماں باپ) نہ ہو

وَلَهُ أُخْتٌ فَلَهَا نِصْفُ مَا تَرَكَ ۚ وَهُوَ يَرِيضُهَا

اور اسکی ایک بہن ہو تو اس بہن کو اسکی ترکہ کا نصف ملے گا اور اس طرح وہ مرد اس بہن کو اور چھو

إِنْ لَمْ يَكُنْ لَهَا وَلَدٌ فَإِنْ كَانَتَا اثْنَتَيْنِ فَلَهُمَا

اگر اسکی اولاد (یا ماں باپ) نہ ہو اور اگر بہنیں دو ہوں تو ان دونوں کو

الْمَالِ مِثْلَ مِمَّا تَرَكَ ۚ وَإِنْ كَانُوا إِخْوَةً رِجَالًا وَ

اسکی ترکہ کا دو تہائی ملے گا اور اگر بہائی بہن مرد و عورت (مٹے بچے) ہوں

نِسَاءً فَلِلَّذِي هُوَ قَرِيبٌ حِظٌّ مِمَّا تَرَكَ الْوَالِدِ وَالْأُخْتِ ۚ لِيُؤْتِيَهُمُ

نہ ہر مرد کو دو عورتوں کے برابر حصہ ملے گا اللہ تمہارے لیے

لَكُمْ أَنْ تَضِلُّوا وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۚ

اس وجہ سے کہ لوگ بیان کرتا ہے کہ تم نہ بھٹکو اور اللہ ہر شے سے آگاہ ہے

Handwritten marginal notes in Urdu script, including the word 'مختار' written vertically.

Handwritten note: ۱۶۷

Handwritten notes at the bottom of the page, including the word 'مختار' written horizontally.

سُورَةُ الْمَائِدَةِ مَدَنِيَّةٌ وَهِيَ مِائَتٌ وَعِشْرُونَ آيَةً

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رَحْمَنٌ وَرَحِيمٌ خدا کے نام سے (شرع کرتا ہوں)

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ إِذْ حَلَلْتُمْ

اے ایمان لائے والو عہد پورے کرو جو حلال

لَكُمْ بِهَيْمَةَ الْأَنْعَامِ إِلَّا مَا يُتْلَى عَلَيْكُمْ غَيْرِ

تمہارے حلال کئے گئے ہیں سو آگے بنکی مالعت ٹکڑے کر سنانی جائیگی جبکہ

مُحَلِّ الصَّيْدِ أَنْتُمْ حُرْمَانِ اللَّهِ يُحْكِمُ مَا

بجالت آہرام شکار کے حلال نہ جاننے والے ہو بیشک اللہ جو چاہتا ہو حکم

يُرِيدُ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْلُوا شَعَائِرَ اللَّهِ

دیتا ہو اے ایمان لائے والو خدا کی نشانیوں کی بے توقیری نہ کرو

وَالشَّعَائِرَ الْحَرَامَ وَلَا الْهَدْيَ وَلَا الْقَلَائِدَ

اور نہ حوت والے مینے کی اور نہ نذر کردہ قربانی کی اور نہ پشودار قربانی کی

وَالْأَمِينَ الْبَيْتِ الْحَرَامِ يَتَّبِعُونَ فَضْلًا

اور نہ ان لوگوں کی جو اپنے رب کے فضل اور اسکی خوشنودی کو خواہتا ہوں

مَنْ رَزَقَهُمْ وَرِضْوَانًا وَإِذَا حَلَلْتُمْ فَاصْطَادُوا

مکان کو جاتے ہوں اور جب تم مجھ پر جاؤ تو شکار کیسو

وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَا نُ قَوْمٍ أَنْ صَدُّوا عَنْكُمْ

اور کسی قوم کی عداوت اس بنا پر کہ انہوں نے تمکو مسجد حرام سے

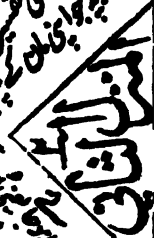
عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ أَنْ تَعْتَدُوا وَامْ تَعَاوَلُوا

رو کا تھا تمہارے لئے اس امر کا باعث نہ ہو کہ تم زیادتی کر گزرو اور نہ

بسم اللہ الرحمن الرحیم
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود



یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود



یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود

یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود
یٰ ایہا الذین آمنوا اوفوا بالعقود

عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَمَا آتَاكُمْ عَلَىٰ الْأَيْمَنِ

اور پر ہونے پر ایمان اور تقویٰ اور اس کی جو چیزیں تم پر آئی ہیں

وَالْعَدْوَانِ وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ

العدو اتقو اللہ اس لیے کہ اللہ ہیبت خیز ہے

العقاب حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ اللَّيْسَةُ وَالدَّمُ وَلِحْمُ

الخنزير وما اهل لبغوا لله به والسنخنة

والمؤثقة والمكذبة والنطيخة وما اكل

السبع الا ما ذكيتم فذواذبه على النصب

وان تستقسموا الالام ذلكم فسق

اليوم ليس الذين كفروا من دينكم فلا

تحشوهم واخشون اليوم اكلت لكم

دينكم وانتمت عليكم نعمتي ورضيت

لكم الاسلام ديننا فمن اضطر في محضه

منه

منه

منه

منه

منه

منه

منه

منه

بسمك

Vertical marginal notes on the left side of the page.

Vertical marginal notes on the right side of the page.

Horizontal marginal notes at the bottom of the page.

غَدْرٌ مِّثْلَ نَفْسٍ لَّئِيمَةٍ فَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ۝ سَأَلْنَاكَ

نہ گناہ کی طرف تامل ہو کہ تو بیشک اللہ بڑا بخشنے والا رحم کرنے والا ہے۔ لوگ تم سے دریافت کرتے ہیں

مَاذَا أَحَلَّ لَهُمْ وَقُلْ أَحَلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ وَمَا عَلَّمْتُمُ

کون کون سے کھانے کی کیا کیا حلال کیا گیا ہے تم کہہ دو کہ تمہارے لئے کل پاک چیزیں حلال کی گئی ہیں اور شکاری چمکے

مِنَ الْجَوَارِحِ مُكَلِّبِينَ يَعْلَمُونَ نَهْنٍ وَمَا عَلَّمَكُمْ اللَّهُ

شکاری جانور اس قدر سے سدا یا ہو جیسا کہ اللہ نے تمکو بتا دیا ہے

فَكُلُوا مِنَّمَا امْسَكْنَ عَلَيْكُمْ وَاذْكُرُوا اسْمَ اللَّهِ

پس وہ جو کچھ تمہارے لئے پکڑ رکھیں انہیں سے (قسم حلال کو) کھاؤ اور اللہ کا نام اسپر لے کر

عَلَيْهِمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ طَرَفَ اللَّهِ سَرِيعَ الْحِسَابِ ۝

اور اللہ سے ڈرنے رہو بے شبہ اللہ جلد حساب لینے والا ہے

الْيَوْمَ أَحَلَّ لَكُمْ الطَّيِّبَاتُ وَطَعَامُ الَّذِينَ أُوتُوا

آج کے دن حلال کی گئیں پھر کل پاک چیزیں اور ان لوگوں کی خوراک جو

الْكِتَابَ حَلَّ لَكُمْ وَطَعَامُكُمْ حَلَّ لَهُمْ زُكَاةٌ

کتاب دی گئی ہے تمہارے لئے حلال ہے اور تمہاری خوراک ان کے لئے حلال ہے اور سلطان کہہ رہا ہے

مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُحْسِنَاتِ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ

اور ان لوگوں کی یا کہ اس عورتوں جو تمہیں پہلے کتاب دی گئی تھی اور انہیں

مِنْ قَبْلِكُمْ إِذَا آتَيْتُمُوهُنَّ أُجُورَهُنَّ مُحْصِنِينَ

جو حق کرتے ہو ان کے ہر دیدہ در آنما لیکھ آئے کھانے کرنا منظور

غَيْرِ مُسَافِحِينَ وَلَا مُتَّخِذِي أَخْدَانٍ وَمَنْ يَكْفُرْ

بِالْإِيمَانِ فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ زَوْهَقِي لآخرت میں ناخوشیوں

تو ان کے اعمال سب اکارت ہو جائیں گے اور وہ آخرت میں ڈٹا اٹھا کر لایا ہوگا

لا یجوز ۱۵۰ الساتھ

نہ گناہ کی طرف تامل ہو کہ تو بیشک اللہ بڑا بخشنے والا رحم کرنے والا ہے۔ لوگ تم سے دریافت کرتے ہیں

کون کون سے کھانے کی کیا کیا حلال کیا گیا ہے تم کہہ دو کہ تمہارے لئے کل پاک چیزیں حلال کی گئی ہیں اور شکاری چمکے

شکاری جانور اس قدر سے سدا یا ہو جیسا کہ اللہ نے تمکو بتا دیا ہے

پس وہ جو کچھ تمہارے لئے پکڑ رکھیں انہیں سے (قسم حلال کو) کھاؤ اور اللہ کا نام اسپر لے کر

اور اللہ سے ڈرنے رہو بے شبہ اللہ جلد حساب لینے والا ہے

آج کے دن حلال کی گئیں پھر کل پاک چیزیں اور ان لوگوں کی خوراک جو

کتاب دی گئی ہے تمہارے لئے حلال ہے اور تمہاری خوراک ان کے لئے حلال ہے اور سلطان کہہ رہا ہے

اور ان لوگوں کی یا کہ اس عورتوں جو تمہیں پہلے کتاب دی گئی تھی اور انہیں

جو حق کرتے ہو ان کے ہر دیدہ در آنما لیکھ آئے کھانے کرنا منظور

غیر مسافحین و لا متخذی اخدان و من ی کفر

بالیمان فقد حبط عملہ زوہوقی لآخرت میں ناخوشیوں

تو ان کے اعمال سب اکارت ہو جائیں گے اور وہ آخرت میں ڈٹا اٹھا کر لایا ہوگا

لا یجوز ۱۵۰ الساتھ

نہ گناہ کی طرف تامل ہو کہ تو بیشک اللہ بڑا بخشنے والا رحم کرنے والا ہے۔ لوگ تم سے دریافت کرتے ہیں

کون کون سے کھانے کی کیا کیا حلال کیا گیا ہے تم کہہ دو کہ تمہارے لئے کل پاک چیزیں حلال کی گئی ہیں اور شکاری چمکے

شکاری جانور اس قدر سے سدا یا ہو جیسا کہ اللہ نے تمکو بتا دیا ہے

پس وہ جو کچھ تمہارے لئے پکڑ رکھیں انہیں سے (قسم حلال کو) کھاؤ اور اللہ کا نام اسپر لے کر

اور اللہ سے ڈرنے رہو بے شبہ اللہ جلد حساب لینے والا ہے

آج کے دن حلال کی گئیں پھر کل پاک چیزیں اور ان لوگوں کی خوراک جو

کتاب دی گئی ہے تمہارے لئے حلال ہے اور تمہاری خوراک ان کے لئے حلال ہے اور سلطان کہہ رہا ہے

اور ان لوگوں کی یا کہ اس عورتوں جو تمہیں پہلے کتاب دی گئی تھی اور انہیں

جو حق کرتے ہو ان کے ہر دیدہ در آنما لیکھ آئے کھانے کرنا منظور

غیر مسافحین و لا متخذی اخدان و من ی کفر

بالیمان فقد حبط عملہ زوہوقی لآخرت میں ناخوشیوں

تو ان کے اعمال سب اکارت ہو جائیں گے اور وہ آخرت میں ڈٹا اٹھا کر لایا ہوگا

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا

الأيمن لانيه الوجب تم نماز کے لئے آبادہ ہو۔ تو اپنے منہ

وَجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسِكُوا بُرُوسَكُمْ

دھو ڈالو اور اپنے ہاتھ کنبیوں سمیت اور اپنے سروں کے بعض حصہ کا

وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُودًا فَاظْمُرُوا

اور ٹخنوں تک پاؤں کا رخ کرو اور اگر تم جنب ہو تو غسل کرو اور

وَأَنْ كُنْتُمْ مَرَضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ

لاہ اگر تم مریض ہو یا سفر میں ہو یا تم میں سے کوئی

مِنَ الْغَائِطِ أَوْ لَمَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ تَجِدُوا مَاءً

بیت الخلاء سے آئے یا عورتوں سے مباشرت کی ہو پھر پانی نہ پاؤ

فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسِكُوا بِأَيْدِيكُمْ وَأَيْدِيكُمْ

تو پاک مٹی سے تیمم کرو اور اس سے اپنے منہ اور ہاتھوں کے بعض حصہ کا

مِنْهُ مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ حَرَجٍ وَلَٰكِنْ

کرو اللہ یہ نہیں چاہتا کہ تم پر کوئی تکلیف کرے بلکہ وہ

لِيُطَهِّرَكُمْ وَليُؤْتِيَكُمْ نِعْمَةً عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ

یہ تمہارا ہو کہ تم کو پاک کرے اور اپنی نعمت کو تم پر پورا کرے تاکہ تم

تَشْكُرُونَ ۝ وَاذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَمِيثَاقَهُ الَّذِي

شکر گزار بن جاؤ اور اللہ کی نعمت کا جو تم پر ہوئی ذکر کرنے رہو اور اس کے اس عہد کا جو

وَأَتَقَمْتُمْ بِهِ إِذْ قُلْتُمْ سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَأَتَقْنَا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ

اپنے تم سے کیا کر لیا ہو تم کو کہنے یہ کہا تھا کہ تم نے سنا اور اطاعت کی اور اللہ سے ڈر رہو جبکہ اللہ

عَلِمَ نِيَّاتِ الْفُجُورِ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُونُوا

دلوں کی باتوں سے واقف ہو اور ایمان لانے والو خدا کے لئے

Handwritten marginal notes at the top of the page.

Handwritten marginal notes on the left side, top section.

Handwritten marginal notes on the left side, middle section.

Handwritten marginal notes on the left side, bottom section.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page.

Vertical handwritten notes along the left margin.

قَوْمًا مِّنْ دُونِهِمْ يَلْمُونَكَ لِيَأْخُذُوا بِكَ وَاللَّهُ يَتَّبِعُ الْمُؤْمِنِينَ

انسان کے ساتھ گواہ بننے کے لئے آمادہ ہو جاؤ اور کسی قوم کی سخت عداوت نہ ہو

قَوْمٍ عَلَىٰ الْأَعْدَاءِ وَأَعِدُوا لَهُمْ مَا تُقَابِلُونَ لَهُمْ

اس بات پر آمادہ نہ کرے کہ تم انسان نہ کرو انسان کر دو وہ پر بیخاری سے تہمت

وَأَتَقُوا اللَّهَ لِرَأْسِ اللَّهِ خَيْرٌ مِّمَّا تَعْمَلُونَ ۝ وَعَدَّ اللَّهُ

اور اللہ سے ڈرتے رہو بیشک اللہ اس سے جو کچھ تم کرتے ہو غیر دار ہو اللہ نے اُنہیں جو

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ

ایمان لائے ہیں اور نیک عمل کرتے ہیں وعدہ فرمایا ہے کہ اُنکے لئے بخشش ہو اور بہت بڑا

عَظِيمٌ ۝ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ

اجر اور جو لوگ منکر ہو گئے اور جنہوں نے ہماری آیتوں کو جھٹلایا جنہی

أَصْحَابُ الْحَرِيمِ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ

دی ہیں ای ایمان لائے والو تم جو اللہ کی نعمت ہو اسکو یاد کرو

عَلَيْكُمْ إِذْ هُمْ قَوْمٌ لَّا يَبْسُطُونَ إِلَيْكُمْ أَيْدِيهِمْ فَكَفَّ

کہ جہت ایک قوم نے تمہرے دست درازی کا ارادہ کیا تو اُنہیں تم سے اُنکے ہاتھوں کو

أَيْدِيَهُمْ عَنْكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ

روک دیا اور اللہ سے ڈرتے رہو اللہ مومنوں کو لازم ہے کہ اللہ ہی

الْمُؤْمِنُونَ ۝ وَلَقَدْ أَخَذَ اللَّهُ مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَائِيلَ

پر بھروسہ کریں بیشک اللہ نے بنی اسرائیل سے عہد لیا

وَبَعَثْنَا مِنْهُمُ اثْنَيْ عَشَرَ نَقِيبًا وَقَالَ اللَّهُ إِنِّي مَعَكُمْ

اور انہیں سے بھی بارہ سردار بھیجے اور (پھر) اللہ نے فرمایا کہ بیشک میں تمہارے ساتھ ہوں

لَئِنِ أَقَمْتُمُ الصَّلَاةَ وَآتَيْتُمُ الزَّكَاةَ وَآمَنْتُمْ

اگر تم نماز پڑھو گے اور زکوٰۃ دو گے اور میرے

یہاں سے لے کر اس کے آخر تک تمام آیات کی تفسیریں اور حواشی لکھی ہیں۔



اس کے نیچے اور اس کے بائیں طرف بھی حواشی اور تفسیریں لکھی ہیں۔

يُرْسَلِي وَعَزَّرْتَهُمْ وَأَقْرَضْتُمُ اللَّهُ قَرْضًا حَسَنًا

رسولین پر ایمان لاؤ گے اور انکی مدد کرو گے اور اللہ کو قرض حسنہ دیتے رہو گے

لَا كُفْرَانَ عَنْكُمْ فِي آيَاتِكُمْ وَلَا دَخَلْتُمْ جَنَّتِ تَجْرِي

تو ضرور میں تمہاری برائیاں جسے دور کر دوں گا اور تمہیں ایسی جنتوں میں

مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ فَمَنْ كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ مِنْكُمْ فَقَدْ

جگے نیچے نہریں بہتی ہیں داخل کر دوں گا پس اسکے بعد جو تم میں سے منکر ہوگا وہ ضرور

ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ۝ فِيمَا نَقُضُوا مِيثَاقَهُمْ

سیدے راستے سے بھٹک جائیگا ۝ پس جو وہ اپنے عہد توڑ دینے کے

لَعْنَهُمْ وَجَعَلْنَا قُلُوبَهُمْ قَسِيَةً يُحَرِّفُونَ الْكَلِمَ

ہنے انہر لعنت کی اور انکے دلوں کو سخت کر دیا وہ لفظوں کو انکے

عَنْ مَوَاضِعِهِ وَنَسُوا حَظًّا مِمَّا ذُكِّرُوا بِهِ وَلَا تَزَالُ

تو قیوں سے بدل دیتے ہیں اور جن چیزوں کی انکو نصیحت کی گئی تھی اسکا ایک بڑا حصہ بھول گئے اور جو انہیں سے خیانت کریں گے

تَطَّلِعُ عَلَى خَائِنَةٍ مِنْهُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِنْهُمْ فَاعْفُ

ہیں اور وہ بہت ہی شور مسم میں (جو ظالم نہیں ہیں) انکے حال پر تلو برابر اطلاع ہوتی رہے گی پس تم انکو ممان

عَنْهُمْ وَأَصْفَحْ ۗ وَإِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ۝ وَمَنْ

کردو اور درگزر کرو بیشک اللہ احسان کرنے والوں کو دوست رکھتا ہے اور ان

الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرِي أَخَذْنَا مِيثَاقَهُمْ فَنَسُوا

لوگوں میں سے جو کہتے ہیں کہ ہم تمہاری ہیں ہم نے انکا عہد لیا پھر جو کچھ انکو یاد دلایا گیا تھا

حَظًّا مِمَّا ذُكِّرُوا بِهِ مِمَّا غَرَّبْنَا بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ

اسکا ایک بڑا حصہ بھول گئے پھر ہم نے قیامت تک کے لئے انکے مابین عداوت

وَالْبُغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَسَوْفَ يَنْبِئُهُمُ اللَّهُ

اور بغض ڈالا اور آگے چل کر اللہ انکو

تجزیہ

بِمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ ۝ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ

کہ وہ کیا کرتے تھے ای اہل کتاب بیشک ہمارا رسول تمہارے

رَسُولُنَا يَبِينُ لَكُمْ كَثِيرًا مِمَّا كُنْتُمْ تُخْفُونَ مِنَ الْكِتَابِ

پاس آیا کتاب کے اُس حصہ میں سے جسے تم چھپایا کرتے تھے بہت کچھ ظاہر کر دیتا ہے

وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتَابٌ

اور بہت سے سے درگزر کرتا ہے بیشک تمہارے پاس خدا کی طرف سے نور اور روشن کتاب

مُبِينٌ ۝ يَهْدِي بِهِ اللَّهُ مَنِ اتَّبَعَ رِضْوَانَهُ سُبُلَ

آگہی جسکے ذریعہ سے خدا اُن لوگوں کو جو اُسکی خوشنودی کے خواستگار ہیں سلامتی کی اپنی

السَّلَامِ وَيُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ بِإِذْنِهِ وَ

دکھلا دیتا ہے اور اُنکو تاریکی کفر سے اپنے حکم کے نور کی طرف نکال لاتا ہے اور اُنکو

يَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ

صراط مستقیم تک پہنچا دیتا ہے وہ لوگ یقیناً کافر ہو گئے جنہوں نے

قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ قُلْ فَمَنْ يَمْلِكُ

یہ کہا کہ اللہ وہی مسیح ابن مریم ہے تم یہ کہو کہ خدا کو

مِنَ اللَّهِ شَيْئًا إِنْ أَرَادَ أَنْ يُهْلِكَ الْمَسِيحَ ابْنَ مَرْيَمَ

روک کون سکتا ہے اگر وہ یہ ارادہ کرے کہ مسیح ابن مریم کو اور آگہی

وَأُمَّهُ وَفِي الْأَرْضِ جَمِيعًا وَلِلَّهِ مُلْكُ السَّمَوَاتِ

والدہ کو اور زمین میں جو وہیں سب کو ہلاک کر دے حالانکہ آسمانوں کا

وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى

اور زمین کا اور جو کچھ چاہے یا نہیں اسکا اختیار خدا ہی کو ہے جو چاہتا ہے وہ پیدا کرتا ہے اور اللہ

كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ وَقَالَتِ الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى نَحْنُ

ہر شے پر پوری قدرت رکھنے والا ہے اور یہود و نصاری نے یہ کہا کہ ہم

Handwritten marginal notes in Urdu script, providing commentary and translations for the main text.

Handwritten marginal notes in Urdu script at the bottom of the page.

اَبْنُوَ اللّٰهِ وَاَجْبَاؤُهُ ط قُلْ فَلِمَ يُعَذِّبُكُمْ بِذُنُوبِكُمْ ط

اللہ کے بیٹے اور اُس کے دوست دار ہیں تم یہ کہو کہ پھر وہ تمہارے گناہوں کے سبب تم کو عذاب کیوں دیتا ہے

بَلْ اَنْتُمْ بَشَرٌ مِّمَّنْ خَلَقَ يَغْفِرْ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ

بلکہ تم تو اسکی مخلوق میں سے انسان ہو جسے وہ چاہتا ہے بخش دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے

مَنْ يَشَاءُ مَوْلٰىهُ مَلِكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا

عذاب دیتا ہے کل آسمانوں کا اور زمین کا اور جو کچھ اُنکے مابین ہے اُسکا اختیار

بَيْنَهُمَا زُوْلًا وَالْيَهُ الْمَبْصِرُ ۝ يٰٓاَهْلَ الْكِتٰبِ قَدْ

خدا ہی کو ہے اور باز گشت ایسی حضور میں ہوگی ای اہل کتاب بیشک

جَاۤءَكُمْ رَسُوْلُنَا يَبِيْنُ لَكُمْ عَلٰى فَتْرَةٍ مِّنَ الرَّسُوْلِ

ہمارا رسول (جو ہمارے احکام) کو لکھتا ہے بیان کرتا ہے تمہارے پاس ایسے وقت آیا جبکہ رسولوں کی آمد رکی ہوئی تھی

اَنْ تَقُوْلُوْا اَمَّا جَاۤءَنَا مِنْ بَشِيْرٍ وَّلَا نَذِيْرٍ فَقَدْ

کہہ لیں تم یہ نہ کہو کہ ہمارے پاس تو کوئی خوشخبری دینے والا اور ڈرانیو والا آیا ہی نہیں میں تمہارے پاس

جَاۤءَكُمْ بَشِيْرٌ وَّنَذِيْرٌ وَاللّٰهُ عَلٰى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝

خوشخبری دینے والا اور ڈرانیو والا آچکا اور اللہ ہر شے پر پوری قدرت رکھنے والا ہے

وَ اِذْ قَالَ مُوْسٰى لِقَوْمِهٖ يَقُوْمُوْا ذِكْرُوْا نِعْمَةَ اللّٰهِ

اور جبوقت موسیٰ نے اپنی قوم سے یہ کہا کہ ای میری قوم اللہ کی نعمت کو جو تم پر ہے

عَلَيْكُمْ اِذْ جَعَلْ فِيْكُمْ اَنْبِيَاۤءَ وَجَعَلَكُمْ مَّمْلُوْكًا وَّ

یاد کرو کہ جب تم میں انبیاء مقرر فرمائے اور تمکو بادشاہ بنایا اور تمکو

اَنْتُمْ مَّا لَمْ يُوْتِ اَحَدًا مِّنَ الْعٰلَمِيْنَ ۝ يَقُوْمُ

وہ کچھ دیا جو تمام عالم میں سے کسی کو نہیں دیا تھا ای میری قوم

اَدْخُلُوْا الْاَرْضَ الْمَقْدَسَةَ الَّتِي كَتَبَ اللّٰهُ لَكُمْ

تم اس زمین مقدس میں داخل ہو جاؤ جسکو اللہ نے تمہارے لئے لکھ دیا ہے

Handwritten marginal notes in Urdu script, including phrases like 'اور پھر اسے بائیں میں بتا دے' and 'اور پھر اسے بائیں میں بتا دے'.

Handwritten vertical note: 'میں نے اسے بائیں میں بتا دے'.

Handwritten note: 'میں نے اسے بائیں میں بتا دے'.

Handwritten marginal notes at the bottom of the page, including 'میں نے اسے بائیں میں بتا دے'.

تزلزل

قَالَ رَبِّ اجْعَلْ لِي آيَةً يَا مَعْشَرَ الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّبِعُوا هَذِهِ السَّيِّئَاتِ الَّتِي كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ
اور جو اس میں سے جو اسی میں جہنم کے لیے ہے اس کے متعلق ہرگز نہ کرو اور جو اس میں سے جو اسی میں جہنم کے لیے ہے اس کے متعلق ہرگز نہ کرو

وَلَا تَرْتَدُّوا عَلَىٰ أَدْبَارِكُمْ فَتَنْقَلِبُوا خِيسِرِينَ ۝ قَالُوا

اور پیچھے کی طرف نہ پلٹو اور نہ خواہ اٹھائو واللہ میں ہو جاؤ گے انہوں نے کہا کہ

يُوسَىٰ إِنَّ فِيهَا قَوْمٌ لَّجَبَّارِينَ ۚ وَإِنَّا لَنَنظُرُ خُلُوعَهَا

اور موسیٰ اس میں تو ایک قوم بڑے زبردست لوگوں کی ہے اور جب تک وہ

حَتَّىٰ يَخْرُجُوا مِنْهَا ۚ فَإِن يَخْرُجُوا مِنْهَا فَإِنَّا دَاخِلُونَ ۝

اُس میں سے نہ نکل جائیں ہم تو اُس میں جائیں گے نہیں پھر اگر نہ اُس میں نکل جائیں گے ہم تو اُس میں داخل ہوں گے

قَالَ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخْفَوْنَ أَنَّ عَمَّا لَلَّهُ عَلَيْهِمَا

اُن لوگوں میں سے جو اللہ سے ڈرنے کے دو شخصوں نے جو خدا نے نعمت عطا فرمائی تھی یہ کہا کہ اُن کے

ادْخُلُوا عَلَيْهِمُ الْبَابُ ۚ فَإِذَا دَخَلْتُمُوهُ فَانكروا

دروازوں میں گھس پڑو کہ اگر تم اُس میں گھس پڑو گے تو تم ہی

غَلِبُونَ ۗ وَعَلَى اللَّهِ فِتْوَاكُمْ لَئِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝

غالب آ جاؤ گے اور اگر تم سچے ہو تو اللہ ہی پر بھروسہ کرو

قَالُوا يُوسَىٰ إِنَّ لَنَا لَأُمَّةً مَّا دَامُوا فِيهَا

انہوں نے کہا کہ اے موسیٰ جب تک وہ اُس میں موجود ہیں ہم تو ہرگز ہرگز نہ جائیں گے

فَاذْهَبْ أَنتَ وَرَبُّكَ فَقَاتِلَا إِنَّا هُنَا قَاعِدُونَ ۝

اب تم اور تمہارا پروردگار جاؤ اور دونوں لڑو ہم تو یہیں بیٹھے ہیں

قَالَ رَبِّ إِنِّي لَا أَمْلِكُ إِلَّا نَفْسِي وَأَخِي فَافْرِقْ

(موسیٰ نے عرض کی کہ اے میرے پروردگار میں صرف اپنی ذات کا اختیار رکھتا ہوں اور اپنے بھائی کا نہیں)

بَيْنَنَا وَبَيْنَ الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ۝ قَالَ فَإِنَّهَا مُكْرَمَةٌ

ہم میں اور ان نافرمان لوگوں میں جہاں کر دے (خدا نے) فرمایا کہ زمین اُن پر

عَلَيْهِمْ أَرْبَعِينَ سَنَةً يَتِيهُونَ فِي الْأَرْضِ ط

جائیں برس کے لئے حرام کر دی گئی (اب) وہ اسی زمین میں سرگردان پھریں گے

صفین

فَلَا تَأْسَ عَلَى الْقَوْمِ الْفَاسِقِينَ ۝ وَاتْلُ عَلَيْهِمْ

پس ناگزیران لوگوں کے حال پر کچھ افسوس نہ کرو اور انکو آدم کے دونوں

نبی ابی آدم یا حتی مراد قرآن یا قرآننا فتقبل من

ایک کی تو قبول ہوگی اور دوسری قبول نہوتی تو اسے یہ کہا کہ میں تجھے ضرور قتل کر ڈالوں گا

أَحَدُهَا وَلَمْ يُتَقَبَلْ مِنَ الْآخِرَةِ قَالَ لَأَقْتُلَنَّكَ

قَالَ إِنَّمَا يُتَقَبَلُ مِنَ اللَّهِ مِنَ الْمُتَّقِينَ ۝ لَكِن بَسَطْتُ

اَلْيَدَ لِأَلْتَقْتُلَنَّكَ مِمَّا نَآبِأُ بِسَطِّ يَدِي إِلَيْكَ لِأَنَّكَ

لَئِنِّي أَخَافُ اللَّهَ رَبَّ الْعَالَمِينَ ۝ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ

تَبُوءَ بِإِثْمِي وَإِثْمِكَ فَتَكُونَ مِنْ أَصْحَابِ النَّارِ

وَذَلِكَ جَزَاءُ الظَّالِمِينَ ۝ فَطَوَّعَتْ لَهُ نَفْسُهُ

قَتْلَ أَخِيهِ فَقَتَلَهُ فَأَصْبَحَ مِنَ الخَاسِرِينَ ۝ فَبَعَثَ اللَّهُ

عُرَابًا نَحْتُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَ كَيْفَ يُوعَاذُ رِي

سِوَاةَ أَخِيهِ ۝ قَالَ يُؤْتِلْنِي أَعْجُزٌ ۝ أَنْ أَكُونَ

عُرَابًا نَحْتُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَ كَيْفَ يُوعَاذُ رِي

سِوَاةَ أَخِيهِ ۝ قَالَ يُؤْتِلْنِي أَعْجُزٌ ۝ أَنْ أَكُونَ

عُرَابًا نَحْتُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَ كَيْفَ يُوعَاذُ رِي

سِوَاةَ أَخِيهِ ۝ قَالَ يُؤْتِلْنِي أَعْجُزٌ ۝ أَنْ أَكُونَ

عُرَابًا نَحْتُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَ كَيْفَ يُوعَاذُ رِي

سِوَاةَ أَخِيهِ ۝ قَالَ يُؤْتِلْنِي أَعْجُزٌ ۝ أَنْ أَكُونَ

عُرَابًا نَحْتُ فِي الْأَرْضِ لِيُرِيَ كَيْفَ يُوعَاذُ رِي

سِوَاةَ أَخِيهِ ۝ قَالَ يُؤْتِلْنِي أَعْجُزٌ ۝ أَنْ أَكُونَ

Handwritten marginal notes in Urdu script surrounding the main text, providing commentary and explanations.

Handwritten marginal notes at the top of the page, including the number 148 in a circle.

المائدة

١٤٨

لا يجب

مِثْلَ هَذَا الْغُرَابِ فَأُوَارِي سَوَاةَ أَخِي فَأَصْبِرْ

اس کوڑے کی مانند ہو جاؤں اور اپنے بھائی کی حالت بد (لاش) کو چھو ہوں غرض کہ وہ

مِنَ التَّمِيمِ ۝ مِنْ أَجْلِ ذَٰلِكَ كَتَبْنَا عَلَىٰ

نامہ ہوا اسی سبب سے مجھے بنی اسرائیل

بَنِي إِسْرَائِيلَ أَنَّهُ مَن قَتَلَ نَفْسًا بِغَيْرِ نَفْسٍ أَوْ

لازم کر دیا کہ جو شخص کسی نفس کو بغیر دوسرے نفس کے قتل کرے یا

فَسَادٍ فِي الْأَرْضِ فَكَأَنَّمَا قَتَلَ النَّاسَ جَمِيعًا وَمَنْ

بغیر زمین میں فساد کے قتل کر ڈالے پس ایسا ہو گیا اسے کل آدمیوں کو قتل کر ڈالا اور جنے

أَحْيَاهَا فَكَأَنَّمَا أَحْيَا النَّاسَ جَمِيعًا ۗ وَلَقَدْ

لیکھیں کو زندہ کر دیا تو گویا اسے کل آدمیوں کو زندہ کیا اور یقیناً

جَاءَهُمْ رَسُولٌ مُّبِينٌ ۚ وَقَالَ لَهُمْ نَبِيُّهُمْ

ہمارا رسول آئے اسے پس کھلی دلیلین لیکر آئے ہر ایک کے بعد آمین سے بہت سے

بَعْدَ ذَٰلِكَ فِي الْأَرْضِ لَمُسْرِفُونَ ۝ إِنَّمَا جَزَاءُ

زمین میں زیادتیان کرنے کے سوا اگلے کیا جزا ہو

الَّذِينَ يَحَارِبُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَسْعَوْنَ فِي الْأَرْضِ

ان لوگوں کی جو اللہ اور اس کے رسول سے لڑتے ہیں اور زمین میں فساد پھیلاتے ہیں

فَسَادًا أَن يُقْتَلُوا أَوْ يُصَلَّبُوا أَوْ تُقَطَّعَ أَيْدِيهِمْ

کہ وہ قتل کر دئے جائیں یا سولی دیرتے جائیں یا ان کے ہاتھ اور پاؤں

وَأَرْجُلُهُمْ مِّنْ خَلْفِهِمْ أَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْأَرْضِ ۗ

ایک دوسرے کے خلف کاٹ دئے جائیں یا وہ اپنے ملک سے جلا وطن کر دئے جائیں

ذَٰلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ

یہ تو اگلی دنیا کی رسوائی ہو اور آخرت میں ان کے لئے

مع عند المائتین ۱۱

Extensive handwritten marginal notes on the right side of the page, including the word 'لبن' written vertically.

Handwritten notes at the bottom of the page.

عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝ اِلَّا الَّذِيْنَ تَابُوْا مِنْ قَبْلِ اَنْ

ہمت بڑا عذاب ہے سوائے اُنکے جو توبہ کریں قبل اُنکے کہ

تَقْدِرُوْا عَلَيْهِمْ ۝ فَاعْلَمُوْا اَنَّ اللّٰهَ عَفُوْدٌ رَّحِيْمٌ ۝

تم ان پر قابو پاؤ۔ پس تم یہ جان لو کہ اللہ بہت بڑا بخشنے والا (اور) رحم کرنے والا ہے

بِآيَاتِهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا ثَقُوْا لِلّٰهِ وَابْتَغُوا الْوَسِيْلَةَ

ای ایمان لائے والو اللہ سے ڈرو اور اُنکے حضور میں متوجہ

الرَّوْسِلَةَ ۝ وَجَاهِدُوْا فِيْ سَبِيْلِهِ لَعَلَّكُمْ تَفْلِحُوْنَ ۝

وسیلہ ہم پہنچاؤ اور اُسکی راہ میں مجاہدہ کرو تاکہ تم نجات پاؤ

اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا لَوَ اَنَّ لَهُمْ مَّا فِي الْاَرْضِ

بیشک جو کافر ہو چکے ہیں اگر زمین میں جو کچھ ہو وہ سب اُنکا ہی ہو

جَمِيْعًا وَّمِثْلَهُ مَعَهُ لَيَفْتَدُوْا بِهٖ مِنْ عَذَابِ يَوْمٍ

اور اُنکا ہی اور اُنکے ساتھ ہو اور عذاب روز قیامت سے بچنے کے لئے وہ اس سے بچے

الْقِيٰمَةِ ۝ مَا ثَقِيْلٌ مِنْهُمْ ۝ وَلَهُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ۝

فدیہ دینا چاہیں تو یہ اُنکا قبول نہ کیا جائیگا اور اُنکے لئے دردناک عذاب ہو گا

يُرِيْدُوْنَ اَنْ يُخْرِجُوْا مِنَ النَّارِ وَمَا هُمْ بِخَارِجِيْنَ

وہ ارادہ کرتے ہیں کہ آگ سے نکل جائیں حالانکہ وہ اُس سے نکل نہ سکیں گے

مِنْهَا ۝ وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّقِيْمٌ ۝ وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ

اور اُنکا عذاب پابدار ہو گا جو مرد اور عورت

فَاَقْطَعُوْا اَيْدِيَهُمْ مَّا جَزَا ۝ وَمَا كَسَبَتْ اِلَّا مِنْ اَللّٰهِ

دونوں کے ہاتھ کاٹو۔ یہ اُنکے لئے کس حد کی طرف سے بطور عاقبت نسا ہے

وَاللّٰهُ عَزِيْزٌ حَكِيْمٌ ۝ فَمَنْ تَابَ مِنْ بَعْدِ ظُلْمِهٖ

اور اللہ زبردست (اور) حکمت والا ہے پھر جو شخص اپنی زیادتی کے بعد توبہ کرے

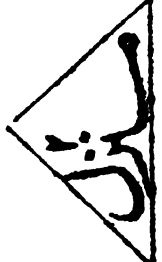
Handwritten marginal notes in Urdu script on the left side of the page, providing commentary and explanations for the verses.

Handwritten marginal note on the left side of the page.

Handwritten marginal notes in Urdu script at the bottom of the page, continuing the commentary.

مَنْ يَتُوبْ إِلَى اللَّهِ حَقًّا سَأَلَ اللَّهُ عَمَلَهُ خَيْرَ ثَوَابٍ مِنْ ذَلِكَ

لا يتوب إلى الله حقاً من يتوب إلى الله حقاً سأل الله عنه خيراً ثواباً من ذلك



عند المقدسین

وَأَصْلِهِ فَإِنَّ اللَّهَ يَتُوبُ عَلَيْهِ وَإِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ

اور اصلاح کرے تو بیشک اللہ اسکو توبہ قبول کرے گا یقیناً اللہ بڑا بخشنے والا

رَحِيمٌ ۝ أَلَمْ تَعْلَمْ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ

(اور) مہربان ہی کیا تم نہیں جانتے کہ آسمانوں کا اور زمین کا اختیار

وَالْأَرْضِ يُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ

خدا کو ہے جسے وہ چاہتا ہے عذاب دیتا ہے اور جسے چاہتا ہے بخشتا ہے

وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ لَا يَحْزَنْكَ

اور اللہ ہر شے پر قدرت رکھنے والا ہے اور رسول یہ بات تمکو رنج میں نہ ڈالے

الَّذِينَ يَسَارِعُونَ فِي الْكُفْرِ مِنَ الَّذِينَ قَالُوا آمَنَّا

کہ لوگ کفر کے اظہار میں عبادت کرتے ہیں بعض تو ان میں سے ایسے ہیں کہ وہ

بِأَفْوَاهِهِمْ وَلَمْ تُؤْمِنْ قُلُوبُهُمْ ۚ وَمِنَ الَّذِينَ

زبان سے کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے ہیں اور انکے دل ایمان نہیں لائے اور بعض یہودیوں میں

هَادُوا ۚ سَمِعُوا لِلْكَذِبِ سَمْعًا وَلَقَوْمٌ آخَرِينَ

سے جھوٹ کے بڑے سنے والے ہیں سنے والے بھی دوسروں کے واسطے

لَمْ يَأْتُوكَ وَيُحْزِنُونَكَ مِنْ بَعْدِ مَا وَضَعَاءُ

جو تمہارے پاس تک نہیں آتے (جو) غفلتوں کو انکے ہوتوں سے بدل دیتے ہیں

يَقُولُونَ لَنْ أَوْتِيَكَ هَذَا فَخَذُوهُ وَإِنْ لَمْ تَأْتِ

اور کہتے ہیں کہ اگر تم یہ کہا جائے تو ماننا اور اگر یہ نہ کہا جائے تو

فَأَحْزَنُوا وَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ فِتْنَتَهُ فَلَنْ تَمْلِكَ لَهُ

بچنا ہاں مگر آزمائش خدا ہے تو تم ہرگز خدا کے بیان آنکے بارے میں

مِنَ اللَّهِ شَيْئًا ۚ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ لَمْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ

قابو نہ پائے یہی وہ لوگ ہیں جنکے دلوں کو اللہ نے

جو تمہاری اور تمہاری لکھنا لکھتا ہے جو جسے ہم نصیب میں انشاء اللہ دیکھ کرین گے

يُطَهِّرُ قُلُوبَهُمْ لَهُمْ فِي الدُّنْيَا خِزْيٌ وَلَهُمْ فِي

پاک کرنا نہیں چاہا دنیا میں آنکے لئے رسوائی ہے اور آخرت میں

الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝ سَمِعُونَ لِلْكَذِبِ

آنکے لئے بہت بڑا عذاب ہے جھوٹ کے بڑے سنے والے

أَكَلُونَ لِللَّسِيتِ ۖ وَإِن كَان جَاءُوكَ فَاحْكُم بَيْنَهُمَا

حرام کے بڑے کھانے والے اگر تمہارے پاس آئیں تو انکے مابین فیصلہ کرو یا

أَعْرَضَ عَنْهُمْ ۖ وَإِن تُعْرَضَ عَنْهُمْ فَن يُضِرُّوكَ

آنے سے منہ پھیر لو اور اگر تم ان سے روگردانی کرو گے تو وہ ہرگز تمہارا کچھ

شَيْئًا وَإِن حَكَمْتَ فَاحْكُم بَيْنَهُم بِالْقِسْطِ

بجھڑائیں گے اور اگر فیصلہ کرو تو انکے مابین انصاف سے فیصلہ کرو

إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ۝ وَكَيْفَ يُحْكُمُونَكَ

بیشک اللہ منصفوں کو دوست رکھتا ہے اور یہ تمکو حکم بنائے کیونکہ حالانکہ

عِنْدَهُمُ التَّوْرَةُ فِيهَا حُكْمُ اللَّهِ ثُمَّ يَتَوَلَّوْنَ مِنْ

آنکے پاس توریت ہے جس میں حکم خدا موجود ہے پھر اس سے یہ روگردان

بَعْدَ ذَلِكَ وَمَا أَوْلَىٰكَ بِالْمُؤْمِنِينَ ۖ إِنَّا أَنْزَلْنَا

ہوتے ہیں اور حقیقت میں یہ مومن ہی نہیں ہیں بیشک جنہ

التَّوْرَةَ فِيهَا هُدًى وَنُورٌ يُحْكُمُ بِهَا النَّبِيُّونَ

توریت نازل کی جس میں ہدایت ہے اور نور ہے وہ نبی جو مطیع خدا تھے یہودیوں کے فیصلے

الَّذِينَ اسْلَمُوا لِلَّذِينَ هَادُوا وَالرَّيَانِيُّونَ وَالْأَحْبَارُ

اسکے مطابق کرتے رہے اور اسی طرح اللہ والے لوگ اور علماء

مَا اسْتَحْفَظُوا مِنْ كِتَابِ اللَّهِ وَكَانُوا عَلَيْهِ

جسکو اللہ کی کتاب کی حفاظت سپرد کی گئی تھی اور وہ انکے

Handwritten marginal notes on the left side of the page, providing commentary and explanations for the main text.

Main body of the page containing the Quranic text and its Urdu translation.

Handwritten marginal notes on the right side of the page, providing commentary and explanations for the main text.

فلا تخشوا الناس واخشون ولا تشكروا
 يا ايها الذين آمنوا انزل الله نورا
 فاولئك هم الكفرون
 النفس بالنفس والعين بالعين
 والاذن بالاذن واللسان باللسان
 فمن تصدق به فهو كفارة له
 انزل الله فاولئك هم الظالمون
 انارهم يعيسى ابن مريم مصدقا
 للتوراة واتيته الانجيل فيه هدى
 لنا بين يديهم من التوراة وهدى
 للستقين ولحكاهم اهل الانجيل
 انزل الله نورا فاولئك هم الكفرون
 النفس بالنفس والعين بالعين
 والاذن بالاذن واللسان باللسان
 فمن تصدق به فهو كفارة له
 انزل الله فاولئك هم الظالمون
 انارهم يعيسى ابن مريم مصدقا
 للتوراة واتيته الانجيل فيه هدى
 لنا بين يديهم من التوراة وهدى
 للستقين ولحكاهم اهل الانجيل
 انزل الله نورا فاولئك هم الكفرون
 النفس بالنفس والعين بالعين
 والاذن بالاذن واللسان باللسان
 فمن تصدق به فهو كفارة له
 انزل الله فاولئك هم الظالمون
 انارهم يعيسى ابن مريم مصدقا
 للتوراة واتيته الانجيل فيه هدى
 لنا بين يديهم من التوراة وهدى
 للستقين ولحكاهم اهل الانجيل

المائدة

لا يجب الله

شهداء فلا تخشوا الناس واخشون ولا تشكروا

جو اہل حق ہے۔ پس تم لوگوں سے نہ ڈرو مجھ سے ڈرو اور میری آیتوں کو

یا ایہی منّا قلیلاً ومن لم یحکم بما انزل الله

(تھوڑی) تھوڑی قیمت پر تم بچو اور جو لوگ اس کے مطابق حکم نہیں جو کچھ اللہ نے نازل کیا ہے

فاولئک هم الکفرون

وکتبنا علیہم فیہا ان

النفس بالنفس والعین بالعین والاذن بالاذن

اور تمہیں ان پر واجب کر دیا تھا کہ

والاذن بالاذن واللسان باللسان

اور کان کے بدلے کان کا اور دانت کے بدلے دانت کا اور اسی طرح زخموں کا معاوضہ ہو

فمن تصدق به فهو کفارة له

اور جو سمان کرے تو وہ اس کے گناہوں کا کفارہ ہو جائیگا اور جو لوگ اس کے مطابق حکم نہ کریں گے

انزل الله فاولئک هم الظالمون

اور اللہ نے نازل کیا ہے پس وہی لوگ ظالم ہیں اور انہیں انبیاء کے

انارهم یعیسی ابن مریم مصدقا

قدم بقدم تمہیں عیسیٰ ابن مریم کو چلایا جو اپنے سے پہلے کی تورات کی تصدیق

التوراة واتیته الانجيل فيه هدى

کرتے تھے اور انکو تمہیں انجیل عنایت کی جس میں ہدایت (بھی) ہے اور نور (بھی) اور وہ

لنا بین یدہم من التوراة وهدی

اپنے سے پہلے کی تورت کی تصدیق کرنے والی ہے اور پرہیزگاروں کے لئے ہدایت اور

للستقین ولحکاهم اهل الانجيل

نصیحت ہے اور لازم ہے کہ اہل انجیل اسی کے مطابق حکم کریں جو کچھ اللہ نے انجیل میں نازل کیا ہے

انزل الله نورا فاولئک هم الکفرون
 النفس بالنفس والعین بالعین
 والاذن بالاذن واللسان باللسان
 فمن تصدق به فهو کفارة له
 انزل الله فاولئک هم الظالمون
 انارهم یعیسی ابن مریم مصدقا
 للتوراة واتیته الانجيل فيه هدى
 لنا بین یدہم من التوراة وهدی
 للستقین ولحکاهم اهل الانجيل
 انزل الله نورا فاولئک هم الکفرون
 النفس بالنفس والعین بالعین
 والاذن بالاذن واللسان باللسان
 فمن تصدق به فهو کفارة له
 انزل الله فاولئک هم الظالمون
 انارهم یعیسی ابن مریم مصدقا
 للتوراة واتیته الانجيل فيه هدى
 لنا بین یدہم من التوراة وهدی
 للستقین ولحکاهم اهل الانجيل

کتاب

فلا تخشوا الناس واخشون ولا تشكروا
 يا ايها الذين آمنوا انزل الله نورا
 فاولئك هم الكفرون
 النفس بالنفس والعين بالعين
 والاذن بالاذن واللسان باللسان
 فمن تصدق به فهو كفارة له
 انزل الله فاولئك هم الظالمون
 انارهم يعيسى ابن مريم مصدقا
 للتوراة واتيته الانجيل فيه هدى
 لنا بين يديهم من التوراة وهدى
 للستقين ولحكاهم اهل الانجيل
 انزل الله نورا فاولئك هم الكفرون
 النفس بالنفس والعين بالعين
 والاذن بالاذن واللسان باللسان
 فمن تصدق به فهو كفارة له
 انزل الله فاولئك هم الظالمون
 انارهم يعيسى ابن مريم مصدقا
 للتوراة واتيته الانجيل فيه هدى
 لنا بين يديهم من التوراة وهدى
 للستقين ولحكاهم اهل الانجيل

وَلَا يَجِبُ اللَّهُ ٦

۱۸۲

المسألة

ذُنُوبَهُمْ وَإِنْ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ لَفَسِقُونَ ۝ أُولَئِكَ

پھنسادے اور آدمیوں میں سے بہت سے ضرور نافرمان ہیں کیادہ زیادہ جاہلیت کا

الْجَاهِلِيَّةِ يَبْغُونَ ۝ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا لِّقَوْمٍ

فیصلہ دھونڈتے ہیں اور یقین کرنے والوں کے لئے اللہ سے بہتر فیصلہ کرنے والا

يُوقِنُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْيَهُودَ

کون ہو اور ایمان لانے والے یوں نہ ساری کو

وَالنَّصْرَىٰ أَوْلِيَاءَ مَبْعُومًا أَوْلِيَاءَ بَعْضُهُمْ

دوست نہ بناؤ ان میں سے ایک دوسرے کے دوست ہیں اور جو تم میں سے

يَتَوَلَّوْكُمْ فَانَّهُم مِّنْهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ

آگے دوست بنا لیا تو وہ ان میں سے ہو جائیگا بیشک اللہ ظالموں کی راہنمائی

الظَّالِمِينَ ۝ فَتَرَى الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ

نین فرماتا پھر ان لوگوں کو جن کے دلوں میں روگ ہو

يَسَارِعُونَ فِيهِمْ يَقُولُونَ نَخْشَىٰ أَنْ تُصِيبَنَا دَائِرَةٌ

تم دیکھو گے کہ انکی دوستی میں بہت جلدی کرتے ہیں (اور) کہتے ہیں کہ ہم ڈرتے ہیں کہ تم کسی مصیبت کے گھر میں آجائیں

فَعَسَىٰ اللَّهُ أَنْ يَأْتِي بِالْفِتْنَةِ أَوْ آمُرَنَّ مِنْ عِنْدِهِ طَبَعًا

پس قریب ہو کہ فتنہ یا کوئی اور امر اپنی طرف سے ظاہر کرے اور یہ منافق اسپر

عَلَىٰ مَا اسْرَوْا فِي أَنفُسِهِمْ نَدْمِينَ ۝ وَيَقُولُ الَّذِينَ

جو کچھ اپنے دلوں میں چھپاتے ہو سے ہوں نادم ہوں اور اسوقت ایمان لائیں گے

آمَنُوا هَؤُلَاءِ الَّذِينَ أَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ

کہیں گے کیا یہ وہی ہیں جو سخت سخت قسمیں کھاتے تھے کہ ہم ضرور تمہارے ساتھی ہیں

لَهُمْ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْعَذَابُ أَلِيمٌ ۝

انکے اعمال بیکار ہو گئے اور وہ نقصان اٹھائیں والوں میں ہو گئے

لا یجب اللہ ۶

۱۸۲

المسألة

ذُنُوبَهُمْ وَإِنْ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ لَفَسِقُونَ ۝ أُولَئِكَ

پھنسادے اور آدمیوں میں سے بہت سے ضرور نافرمان ہیں کیادہ زیادہ جاہلیت کا

الْجَاهِلِيَّةِ يَبْغُونَ ۝ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا لِّقَوْمٍ

فیصلہ دھونڈتے ہیں اور یقین کرنے والوں کے لئے اللہ سے بہتر فیصلہ کرنے والا

يُوقِنُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْيَهُودَ

کون ہو اور ایمان لانے والے یوں نہ ساری کو

وَالنَّصْرَىٰ أَوْلِيَاءَ مَبْعُومًا أَوْلِيَاءَ بَعْضُهُمْ

دوست نہ بناؤ ان میں سے ایک دوسرے کے دوست ہیں اور جو تم میں سے

يَتَوَلَّوْكُمْ فَانَّهُم مِّنْهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ

آگے دوست بنا لیا تو وہ ان میں سے ہو جائیگا بیشک اللہ ظالموں کی راہنمائی

الظَّالِمِينَ ۝ فَتَرَى الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ

نین فرماتا پھر ان لوگوں کو جن کے دلوں میں روگ ہو

يَسَارِعُونَ فِيهِمْ يَقُولُونَ نَخْشَىٰ أَنْ تُصِيبَنَا دَائِرَةٌ

تم دیکھو گے کہ انکی دوستی میں بہت جلدی کرتے ہیں (اور) کہتے ہیں کہ ہم ڈرتے ہیں کہ تم کسی مصیبت کے گھر میں آجائیں

فَعَسَىٰ اللَّهُ أَنْ يَأْتِي بِالْفِتْنَةِ أَوْ آمُرَنَّ مِنْ عِنْدِهِ طَبَعًا

پس قریب ہو کہ فتنہ یا کوئی اور امر اپنی طرف سے ظاہر کرے اور یہ منافق اسپر

عَلَىٰ مَا اسْرَوْا فِي أَنفُسِهِمْ نَدْمِينَ ۝ وَيَقُولُ الَّذِينَ

جو کچھ اپنے دلوں میں چھپاتے ہو سے ہوں نادم ہوں اور اسوقت ایمان لائیں گے

آمَنُوا هَؤُلَاءِ الَّذِينَ أَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ

کہیں گے کیا یہ وہی ہیں جو سخت سخت قسمیں کھاتے تھے کہ ہم ضرور تمہارے ساتھی ہیں

لَهُمْ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْعَذَابُ أَلِيمٌ ۝

انکے اعمال بیکار ہو گئے اور وہ نقصان اٹھائیں والوں میں ہو گئے

وَلَا يَجِبُ اللَّهُ ٦

۱۸۲

المسألة

ذُنُوبَهُمْ وَإِنْ كَثِيرًا مِّنَ النَّاسِ لَفَسِقُونَ ۝ أُولَئِكَ

پھنسادے اور آدمیوں میں سے بہت سے ضرور نافرمان ہیں کیادہ زیادہ جاہلیت کا

الْجَاهِلِيَّةِ يَبْغُونَ ۝ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ حُكْمًا لِّقَوْمٍ

فیصلہ دھونڈتے ہیں اور یقین کرنے والوں کے لئے اللہ سے بہتر فیصلہ کرنے والا

يُوقِنُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْيَهُودَ

کون ہو اور ایمان لانے والے یوں نہ ساری کو

وَالنَّصْرَىٰ أَوْلِيَاءَ مَبْعُومًا أَوْلِيَاءَ بَعْضُهُمْ

دوست نہ بناؤ ان میں سے ایک دوسرے کے دوست ہیں اور جو تم میں سے

يَتَوَلَّوْكُمْ فَانَّهُم مِّنْهُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ

آگے دوست بنا لیا تو وہ ان میں سے ہو جائیگا بیشک اللہ ظالموں کی راہنمائی

الظَّالِمِينَ ۝ فَتَرَى الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَّرَضٌ

نین فرماتا پھر ان لوگوں کو جن کے دلوں میں روگ ہو

يَسَارِعُونَ فِيهِمْ يَقُولُونَ نَخْشَىٰ أَنْ تُصِيبَنَا دَائِرَةٌ

تم دیکھو گے کہ انکی دوستی میں بہت جلدی کرتے ہیں (اور) کہتے ہیں کہ ہم ڈرتے ہیں کہ تم کسی مصیبت کے گھر میں آجائیں

فَعَسَىٰ اللَّهُ أَنْ يَأْتِي بِالْفِتْنَةِ أَوْ آمُرَنَّ مِنْ عِنْدِهِ طَبَعًا

پس قریب ہو کہ فتنہ یا کوئی اور امر اپنی طرف سے ظاہر کرے اور یہ منافق اسپر

عَلَىٰ مَا اسْرَوْا فِي أَنفُسِهِمْ نَدْمِينَ ۝ وَيَقُولُ الَّذِينَ

جو کچھ اپنے دلوں میں چھپاتے ہو سے ہوں نادم ہوں اور اسوقت ایمان لائیں گے

آمَنُوا هَؤُلَاءِ الَّذِينَ أَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ

کہیں گے کیا یہ وہی ہیں جو سخت سخت قسمیں کھاتے تھے کہ ہم ضرور تمہارے ساتھی ہیں

لَهُمْ لَعْنَةُ اللَّهِ وَالْعَذَابُ أَلِيمٌ ۝

انکے اعمال بیکار ہو گئے اور وہ نقصان اٹھائیں والوں میں ہو گئے

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا مَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ

اے ایمان لانے والو جو تم میں سے اپنے دین سے پھر جائیگا (تو خدا کا جو نعمان نہیں)

سَوْفَ يَأْتِي اللَّهُ بِقَوْمٍ رِجْتُمُ وَيُجِبُونَكَ إِذْ لَمْ عَلَى

خدا عزت پر ایسے لوگوں کو لائے گا جو وہ دوست رکھتا ہے اور اس کو وہ دیکھتے ہیں مومنوں کے لئے

الْمُؤْمِنِينَ أَعْرَضَ عَلَى الْكُفْرَيْنِ زِيحًا هُدُونَ فِي

وہ رحمت ہیں (دور) کافروں کے لئے سخت راہ خدا میں جاو

سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا يَخَافُونَ لَوْمَةَ لَكُمْ ذَلِكَ فَضَّلَ اللَّهُ

کرتے ہیں اور کسی لامت کو نہ والے کی لامت سے نہیں ڈرتے یہ فضل خدا ہے

يُؤْتِيهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ۝ إِنَّمَا

جو چاہے عطا فرمائے اور خدا کے تہائی صاحب وسعت و علم ہے سو اے ایمان لانے والو

وَرِيكُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا الَّذِينَ

کے حکم تمہارا اللہ ہے اور اس کا رسول اور وہ لوگ جو ایمان لائے ہیں

يَقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَهُمْ رَاكِعُونَ

ناز پڑھتے ہیں اور سات رکوع میں زکوٰۃ دیتے ہیں

وَمَنْ يَتَوَلَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا فَإِنْ

اور جو اللہ کو اور اس کے رسول کو دوست رکھے گا (وہ گروہ خدا میں داخل ہے) اور گروہ خدا

حِزْبِ اللَّهِ هُمُ الْغَالِبُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

ہمیشہ غالب رہیں گے اے ایمان لانے والو

لَا تَتَّخِذُوا الَّذِينَ اتَّخَذُوا آدِيَكُمْ هُرًا وَأَوْلِيَاءَ مِنَ

جن لوگوں نے تمہارے دین کو نہیں سمجھا اور کھلونا بنایا اور اولیا

الَّذِينَ أَوْتُوا الْكُتُبَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَالْكَفَّارَ أَوْلِيَاءَ

جو ان میں سے ہیں جو تم سے پہلے کتاب دی گئی تھی انکو اور کفار کو اپنا دوست نہ بناؤ

Handwritten marginal notes in Urdu script on the left side of the page, providing commentary on the main text.

Handwritten marginal notes in Urdu script, written vertically along the left edge of the main text block.

Handwritten marginal notes in Urdu script at the bottom of the page, continuing the commentary.

وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَإِذَا نَادَيْتُمْ إِلَى

اور اگر تم مومن ہو تو اللہ سے ڈرتے رہو اور جسوقت تم نازک کے لئے بلاتے ہو

الصَّلَاةِ اتَّخِذُوا هَآهِنًا وَأَوْعِبَاءُ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ

اسکی بھی وہ ہنسی مذاق اڑاتے ہیں یہ اسوجہ سے ہے کہ وہ

لَا يَعْقِلُونَ ۝ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ هَلْ تَنْقِمُونَ مِنَّا

جو قوت لوگ ہیں تم کہہ دو کہ اے اہل کتاب کیا تم اس سبب ہم سے نفرت کرتے ہو

إِلَّا أَنْ آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ مِن

کہ اللہ پر ایمان لائے ہیں اور اسہر جو کچھ ہم پر نازل کیا گیا اور اسہر جو کچھ ہم سے پہلے

قَبْلُ ۝ وَإِنَّ أَكْثَرَكُمْ فَاسِقُونَ ۝ قُلْ هَلْ أَنْبَأُكُمْ بِشَيْءٍ

نازل کیا گیا حالانکہ تم میں سے اکثر بدکار ہیں تم کہہ دو کیا میں تمکو آئے واقف کروں

مِّنْ ذَٰلِكَ مَثُوبَةٌ عِنْدَ اللَّهِ ۖ مَن لَّعَنَهُ اللَّهُ ۖ وَ

جسکی جزا خدا کی طرف سے انکو اس سے بدتر ملی خیر خدا نے لعنت کی اور

غَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَادَةَ وَالْخَنَازِيرَ

غضب نازل کیا اور ان میں سے بعض کو بندر بنا دیا اور بعض کو سوار

وَعِبَدَ الطَّاغُوتِ ۖ وَأُولَٰئِكَ شَرُّ مَكَّانًا ۖ وَأَضَلُّ

اور وہ طاغوت کو پوجنے لگے انکا ٹھکانا بہت ہی بُرا ہے سوار وہ راہ راست

عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ۝ وَإِذَا لَجَأُوا وَكُمُ قَالُوا آمَنَّا وَقَدْ

سے بہت ہی بھگتے ہوئے ہیں اور جسوقت وہ تمہارے پاس آتے ہیں تو وہ کہتے ہیں کہ ہم ایمان لائے

دَخَلُوا بِالْكَفْرِ وَهُوَ قَدْ خَرَجُوا بِهِ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا

حالانکہ وہ کفر کے ساتھ آتے ہیں اور کفر ہی کے ساتھ نکل جاتے ہیں اور جو کچھ وہ چھپاتے ہیں اللہ

كَانُوا يُكْمِنُونَ ۝ وَتَرَى كَثِيرًا مِنْهُمْ يَسَارِعُونَ

اُس سے خوب واقف ہے اور تم ان میں سے بہت سوں کو اس حال پر پاؤ گے کہ

وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَإِذَا نَادَيْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ اتَّخِذُوا هَآهِنًا وَأَوْعِبَاءُ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ۝ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ هَلْ تَنْقِمُونَ مِنَّا إِلَّا أَنْ آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ مِن قَبْلُ ۝ وَإِنَّ أَكْثَرَكُمْ فَاسِقُونَ ۝ قُلْ هَلْ أَنْبَأُكُمْ بِشَيْءٍ مِّنْ ذَٰلِكَ مَثُوبَةٌ عِنْدَ اللَّهِ ۖ مَن لَّعَنَهُ اللَّهُ ۖ وَغَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَادَةَ وَالْخَنَازِيرَ وَعِبَدَ الطَّاغُوتِ ۖ وَأُولَٰئِكَ شَرُّ مَكَّانًا ۖ وَأَضَلُّ عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ۝ وَإِذَا لَجَأُوا وَكُمُ قَالُوا آمَنَّا وَقَدْ دَخَلُوا بِالْكَفْرِ وَهُوَ قَدْ خَرَجُوا بِهِ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا يُكْمِنُونَ ۝ وَتَرَى كَثِيرًا مِنْهُمْ يَسَارِعُونَ

مَنْ لَّعَنَهُ اللَّهُ

وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَإِذَا نَادَيْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ اتَّخِذُوا هَآهِنًا وَأَوْعِبَاءُ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ۝ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ هَلْ تَنْقِمُونَ مِنَّا إِلَّا أَنْ آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ مِن قَبْلُ ۝ وَإِنَّ أَكْثَرَكُمْ فَاسِقُونَ ۝ قُلْ هَلْ أَنْبَأُكُمْ بِشَيْءٍ مِّنْ ذَٰلِكَ مَثُوبَةٌ عِنْدَ اللَّهِ ۖ مَن لَّعَنَهُ اللَّهُ ۖ وَغَضِبَ عَلَيْهِ وَجَعَلَ مِنْهُمْ الْقِرَادَةَ وَالْخَنَازِيرَ وَعِبَدَ الطَّاغُوتِ ۖ وَأُولَٰئِكَ شَرُّ مَكَّانًا ۖ وَأَضَلُّ عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ۝ وَإِذَا لَجَأُوا وَكُمُ قَالُوا آمَنَّا وَقَدْ دَخَلُوا بِالْكَفْرِ وَهُوَ قَدْ خَرَجُوا بِهِ ۖ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا يُكْمِنُونَ ۝ وَتَرَى كَثِيرًا مِنْهُمْ يَسَارِعُونَ

فِي الْإِيمِ وَالْعُدْوَانِ وَأَكْلِهِمُ الشَّجْتِ ط لَيْسَ

گناہ۔ زیادتی اور حرام خوری پر دوڑ پڑتے ہیں بیشک بہت ہی بُرا ہی

مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝ لَوْلَا يَنْهَاهُمُ الرَّبَّانِيُّونَ

جو کچھ وہ کرتے ہیں کیونکہ انہیں منع کرتے اللہ والے لوگ

وَالْأَحْبَارُ عَنْ قَوْلِهِمُ الْإِيمِ وَأَكْلِهِمُ الشَّجْتِ ط

اور علماء انکو جھوٹی بات کہنے سے اور حرام خوری سے

لَيْسَ مَا كَانُوا يَصْنَعُونَ ۝ وَقَالَتِ الْيَهُودُ لِلَّهِ

یقیناً بہت ہی ہی جو کچھ وہ کرتے ہیں اور یہودیوں نے یہ کہا کہ اللہ کا ہاتھ

مَغْلُوبَةٌ ط غَلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلَعْنُوا إِمَّا قَالُوا مِثْلَ

بندھا ہوا ہی انھیں کے ہاتھ بندھ جائیں اور انہیں انکے اس قول کے سبب سے لعنت بھی ہو بلکہ

يَدِهِ مَبْسُوطَاتٍ يَنْفِقُ كَيْفَ يَشَاءُ ۝ وَلِيَزِيدَنَّ

اُسکے تودونوں ہاتھ کھلے ہوئے ہیں جس طرح چاہتا ہو عطا کرتا ہو اور جو کچھ تمہارے

كثِيرٌ أَمْثَلَهُمْ مَّا أَنْزَلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ طُغْيَانًا وَكُفْرًا

رب کے پاس سے تمہاری طرف نازل کیا گیا ہے یہ انہیں سے بہت سوئی سرکشی اور کفر کو ضرور

وَالْقِيَابِ بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةُ وَالْبَغْضَاءُ إِلَى

بڑھا دینا اور بیچنے اُنکے مابین قیامت تک کے لئے بغض و عداوت

يَوْمِ الْقِيَامَةِ ط كُلَّمَا أَوْقَدُوا نَارَ الْحَرْبِ طَفَأَهَا اللَّهُ

ڈال دی جب لڑائی کی آگ بھڑکانیے اللہ اُسکو بجھا دینا

وَيَسْعُونَ فِي الْأَرْضِ فَسَادًا ۝ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ

اور یہ زمین میں فساد پھیلانے کی کوشش کرتے ہیں حالانکہ اللہ فساد کرنے والوں کو

الْمُفْسِدِينَ ۝ وَلَوْ أَنَّ أَهْلَ الْكِتَابِ آمَنُوا

دوست نہیں رکھتا اور اگر اہل کتاب ایمان لاتے

Handwritten marginal notes in Urdu script, including phrases like 'اور ان کے کہنے سے مراد یہ ہے کہ ان سے منع نہ کرنا اور ان کے کہنے سے مراد یہ ہے کہ ان سے منع نہ کرنا'.

وَقَالَتِ الْيَهُودُ لِلَّهِ

Handwritten note in a box: 'میں نے یہ سنا ہے کہ...'.

Large handwritten marginal notes at the bottom of the page, including phrases like 'اور ان کے کہنے سے مراد یہ ہے کہ ان سے منع نہ کرنا'.

Handwritten marginal notes at the top of the page, including the Basmala (Bismillah) and other religious text.

وَاتَّقُوا الْكُفْرَ تَأْكُفْرًا عَنْهُمْ سُبَاتِهِمْ وَلَا دُخْلَهُمْ

اور ستمی ہو جائے تو ہم انکی بدیوں سے درگزر نہ کرتے اور انکو نعمت والی

جنت النعیم ۰ وَلَوْ أَنَّهُمَا قَامُوا الشُّرَاةَ

جنتوں میں داخل کرتے اور اگر وہ نوبت کو اور

وَالْأَنْجِيلَ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْهِمْ مِنْ رَبِّهِمْ لَا كَلُوا

انجیل کو اور جو کچھ انکے رب کی جانب سے انکے پاس نازل ہو گا اسکو قائم رکھتے نہ وہ

مَنْ فَوْقَهُمْ وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ مِنْهُمْ أُمَّةٌ

آسمان کا بھی رزق کھاتے اور زمین کا بھی انہیں سے ایک گروہ تو

مُقْتَصِدَةٌ ۚ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ سَاءٌ مَا يَعْمَلُونَ ۚ

سیانہ روہی اور انہیں سے بہت سے بہت ہی بد عمل ہیں

يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۚ

اے رسول جو کچھ تمہارے رب کی طرف سے (علی کے بارے میں) نازل کیا گیا ہے اسے پہنچا دو

إِنْ لَمْ تَفْعَلْ فَمَا بَلَّغْتَ رِسَالَتَهُ ۗ وَاللَّهُ يَعْصِمُكَ

اور اگر ایسا نہ کیا تو گویا تمنے اپنی رسالت ہی نہ پہنچائی اور اللہ آدمیوں کے شر سے

مِنَ النَّاسِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْكَافِرِينَ ۚ

تکو محفوظ رکھتا ہے جبکہ اللہ منکر لوگوں کی رہبری نہیں فرماتا

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَسْتُمْ عَلَىٰ شَيْءٍ حَتَّىٰ تُقِيمُوا

تم کہدو کہ اے اہل کتاب جب تک کہ تم نوبت کو اور انجیل کو اور جو کچھ تمہارے رب

التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْكُمْ مِنْ

کی طرف سے تمہارے نازل کیا گیا اسکو قائم نہ رکھو تم کسا دین پر نہیں ہو (اور لوگ)

رَبِّكُمْ ۚ وَلِيُزِيدَنَّ كَثِيرًا مِنْهُمْ مَا أُنزِلَ إِلَيْكَ

جو کچھ تمہارے رب کی طرف سے تم پر نازل کیا گیا وہ ان لوگوں میں سے بہت سوں کی

Extensive handwritten marginal notes on the right side of the page, providing commentary and explanations for the main text.

وَحَسْبُ الْوَيْلِ كَاتِبِي مِنْ جَنَابِ لَامِ جِزْمَادِ قَطِيبِ السَّلَامِ مِنْ اِسْ اَيْتِ كِي تَقْسِيْرِيْنَ مَقْلِيْ بِرُكُوبِ قَتِ جَنَابِ رَسُوْلِ مَدِيْنَةِ مَكِّيَّةِ عَلَيْهِ السَّلَامُ

مِنْ رَّيِّكَ طَغِيَانًا وَكُفْرًا ۖ فَلَا تَأْسَ عَلَى الْقَوْمِ

رکشی اور کفر کو بڑھادے گا پس کافر لوگوں کے حال پر کچھ

الْكَافِرِينَ ۝ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا

افسوس نہ کرو بیشک جو ایمان لائے ہیں (وہ) اور جو یہودی ہو گئے (وہ)

وَالضَّالُّونَ وَالنَّصْرَىٰ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ

اور لادھب اور نصرانی جو اللہ اور قیامت کے دن پر ایمان

الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ

لا بچا اور نیک عمل کرچکا نہ ان پر کوئی خوف طاری ہوگا

وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝ لَقَدْ أَخَذْنَا مِيثَاقَ

اور نہ وہ بچے اٹھائیں گے یقیناً ہم نے بنی اسرائیل سے

بَنِي إِسْرَائِيلَ وَارْسَلْنَا إِلَيْهِمْ رَسُولًا قُلْنَا

مسیح یا اور ان کی طرف بہت سے رسول بھیجے جب

جَاءَهُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَىٰ أَنفُسُهُمْ فَرِيقًا

انکے پاس کوئی رسول ایسا کم لیکر آیا جسے انکا جی نہ چاہتا تھا تو انھوں نے کسی گروہ کی

كَذَّبُوا وَفِرُّوْا فَيَقْتُلُوْنَ ۝ وَحَسِبُوا أَنَّ

تکذیب کی اور کسی گروہ کو قتل کیا اور گمان انھوں نے یہ کیا کہ اس سے

تَكُوْنُ فِتْنَةٌ فَعَمُوا وَصَمُوا ثُمَّ تَابَ اللَّهُ

کوئی مصیبت نہ آئیگی پس وہ اندھے اور بہرے ہو گئے پھر اللہ نے انکی توبہ

عَلَيْهِمْ ثُمَّ عَمُوا وَصَمُوا كَثِيْرًا مِنْهُمْ

توبل کر لی پھر ان میں سے بہت سے اندھے اور بہرے ہو گئے

وَاللَّهُ بِصِدْقِهِمْ عَلِيْمٌ ۝ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِينَ

اور جو کچھ وہ کرتے تھے اللہ اسے دیکھتا تھا بیشک وہ لوگ کافر ہو گئے جنھوں نے

ان لوگوں میں سرور تھے تو ان لوگوں کو یہ گمان تھا کہ کوئی آرزو نشہ منوی جب آنحضرت کا انتقال ہو گیا تو وہ اندھے اور بہرے ہو گئے پھر جب جناب امیر المؤمنین علیہ السلام خلافت ظاہری پر فائز ہوئے تو خدا نے ان لوگوں کی

مکتبہ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ جَعَلَ الْقُرْءَانَ حِكْمًا وَرَحْمَةً لِّرَّسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ الَّذِیْ جَعَلَ الْقُرْءَانَ حَقًّا وَرَحْمَةً لِّمَنْ تَابَ وَرَحْمَةً لِّمَنْ اٰمَنَ بِاللّٰهِ وَالْیَوْمِ الْاٰخِرِ

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا

لا يحب الله ٦

١٩٠

قَالُوا إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمَسِيحُ ابْنُ مَرْيَمَ وَقَالَ

المسيحُ يَبْنِيْ اِسْرَائِيْلَ اَعْبُدُوا اللَّهَ رَبِّيْ وَرَبَّكُمْ

رَبَّكُمْ لَا تَلَهُ مِنْ يَشْرِكُ بِاللّٰهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللّٰهُ عَلَيْهِ

الْجَنَّةَ وَمَا وُجِدَ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِيْنَ مِنْ

اَنْصَارٍ ۝ لَقَدْ كَفَرَ الَّذِيْنَ قَالُوْا اِنَّ اللّٰهَ ثَلَاثٌ

ثَلَاثَةٌ وَمَا مِنْ اِلٰهٍ اِلَّا اِلٰهٌ وَّاحِدٌ ۝ وَاِنْ

لَمْ يَنْتَهُوْا عَمَّا يَقُوْلُوْنَ لَيَمَسَّنَّ الَّذِيْنَ

كَفَرُوْا مِنْهُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ۝ اَفَلَا

يَتُوْبُوْنَ اِلَى اللّٰهِ وَيَسْتَغْفِرُوْنَ لَهُ وَاللّٰهُ

غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۝ مَا الْمَسِيْحُ ابْنُ مَرْيَمَ

اِلَّا رَسُوْلٌ ۝ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ ۝

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا

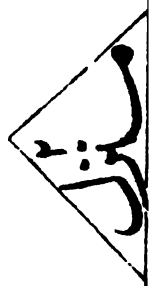
وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا

وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا



وَقَالَ اللَّهُ لَا تَتَّبِعُوا آيَاتِهِمْ لِقَدْ كَفَرُوا بِهِمْ وَقَدْ خَلَقْنَا لَهُمْ آيَاتٍ بَلَدًا بَلَدًا

وَأُمَّهُ صَدِيقَةٌ ۖ كَانَا يَكُلْنَ الطَّعَامَ

اور انکی والدہ صدیقہ ہیں دونوں کھانا کھایا کرتے تھے

أَنْظُرْ كَيْفَ نُبَيِّنُ لَهُمُ الْآيَاتِ ثُمَّ نَنْظُرْ أَنْ تُبِ

خود کرو کہ ہم انکے لئے نشانیاں کیسی دکھائیں گے پھر خود کرو کہ ہم

يُؤْفَكُونَ ۚ قُلْ أَتَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ

بجگے پجے جاتے ہیں کہو کیا تم خدا کو چھوڑ کر ان چیزوں کی عبادت کرتے ہو

مَا لَكُمْ لَكُمْ ضَرًّا أَوْ لَنَا نَفْعًا وَاللَّهُ هُوَ

جو تمہارے لئے نفع پر قادر نہیں ہیں حالانکہ اللہ

السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۚ قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا

سننے والا اور جاننے والا ہو کہو ای اہل کتاب تم

فِي دِينِكُمْ غَيْرَ الْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ قَوْمٍ

حق کو چھوڑ کر اپنے دین میں غلطی نہ کرو اور ان لوگوں کی خواہشوں کی پیروی نہ کرو

قَدْ ضَلُّوا مِنْ قَبْلُ وَأَضَلُّوا كَثِيرًا وَضَلُّوا

جو پہلے گمراہ ہو چکے اور بہت سوں کو گمراہ کیا اور راہ

عَنْ سَوَاءٍ السَّبِيلِ ۚ لَعْنَةُ الَّذِينَ كَفَرُوا

راست سے دور جاڑے بنی اسرائیل میں سے جو کافر ہو گئے

مِنْ بَنِي إِسْرَائِيلَ عَلَى لِسَانِ دَاوُدَ وَعِيسَى

بنی داؤد اور عیسیٰ ابن مریم کی زبان

ابْنِ مَرْيَمَ ۚ ذَلِكَ بِمَا عَصَوْا وَكَانُوا

لعنت کی لگتی اس لئے کہ انہوں نے نافرمانی کی اور وہ زیادتی

يَعْتَدُونَ ۚ كَانُوا لَا يَتَنَاهَوْنَ عَنْ

کھیا کرتے تھے جو بدی وہ کرتے تھے اس سے

بہت سی حواشی اور تفسیریں لکھی ہیں جو اس صفحے کے متن کے ساتھ ہیں۔

تفسیر

بہت سی حواشی اور تفسیریں لکھی ہیں جو اس صفحے کے متن کے ساتھ ہیں۔

مَنْ كَفَرَفَعَلُوهُ لَيْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۝ كَرِي

وہ باز نہ آتے تھے ضرور جو کچھ وہ کرتے تھے وہ بہت ہی بُرا تھا انہیں سے

كثِيرًا مِنْهُمْ يَتَوَلَّوْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا ۝ لَيْسَ

بہت سے لوگوں کو تم کافروں کا بار بٹتے دیکھو گے جو بائیں

مَا قَدَّمْتُمْ لَهُمْ اَنْفُسَكُمْ اَنْ يَسْخَطَ اللهُ عَلَيْهِمْ

اُنکے نفسوں نے اُنکے سامنے پیش کی ہیں وہ ضرور بُری ہیں کہ خدا اُن سے ناراض ہوا

وَفِي الْعَذَابِ هُمْ خَالِدُونَ ۝ وَلَوْ كَانُوا

اور عذاب میں وہ ہمیشہ (ہمیشہ) رہیں گے اور اگر وہ

يُؤْمِنُونَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا نَزَّلْنَا بِهٖ

اللہ پر اور نبی پر اور جو کچھ اُن پر نازل کیا گیا ہے اس پر ایمان لائے ہوتے

مَا اتَّخَذُوا مِنْهُمْ اَوْلِيَاءَ وَلٰكِنْ كَثِيْرًا مِنْهُمْ

تو اُنکو بار نہ بنائے دیکھیں انہیں سے بہت سے

فٰسِقُوْنَ ۝ لِيَجِدَنَّ اَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً

بدکار ہیں مومنوں کا سب سے زیادہ دشمن

لِلَّذِيْنَ اٰمَنُوا الْيَهُودَ وَالَّذِيْنَ اٰشْرَكُوْا

تو یہود اور مشرکوں کو پاؤ گے

وَلِيَجِدَنَّ اَقْرَبَ بِهٖمْ مَّوَدَّةً لِّلَّذِيْنَ اٰمَنُوا الَّذِيْنَ

اور ان میں سے مومنوں کا زیادہ دوست ان لوگوں کو پاؤ گے جو

قَالُوْا اِنَّا نَصْرِيْكَ يَا نَبِيَّ اللّٰهِ اِنَّنَا مَعَكَ قٰسِيْنَ

یہ کہتے ہیں کہ ہم نصاریٰ ہیں اسکی وجہ سے جو کہ انہیں سے بعض علماء ہیں

وَرَهْبَانًا وَاَتٰمًا لَا يَسْتَكْبِرُوْنَ ۝

اور بعض درویش ہیں اور یہ کہ وہ تکبر نہیں کرتے

مَنْ كَفَرَفَعَلُوهُ لَيْسَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ۝ كَرِي
كثِيرًا مِنْهُمْ يَتَوَلَّوْنَ الَّذِينَ كَفَرُوا ۝ لَيْسَ
مَا قَدَّمْتُمْ لَهُمْ اَنْفُسَكُمْ اَنْ يَسْخَطَ اللهُ عَلَيْهِمْ
وَفِي الْعَذَابِ هُمْ خَالِدُونَ ۝ وَلَوْ كَانُوا
يُؤْمِنُونَ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا نَزَّلْنَا بِهٖ
مَا اتَّخَذُوا مِنْهُمْ اَوْلِيَاءَ وَلٰكِنْ كَثِيْرًا مِنْهُمْ
فٰسِقُوْنَ ۝ لِيَجِدَنَّ اَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً
لِلَّذِيْنَ اٰمَنُوا الْيَهُودَ وَالَّذِيْنَ اٰشْرَكُوْا
وَلِيَجِدَنَّ اَقْرَبَ بِهٖمْ مَّوَدَّةً لِّلَّذِيْنَ اٰمَنُوا الَّذِيْنَ
قَالُوْا اِنَّا نَصْرِيْكَ يَا نَبِيَّ اللّٰهِ اِنَّنَا مَعَكَ قٰسِيْنَ
وَرَهْبَانًا وَاَتٰمًا لَا يَسْتَكْبِرُوْنَ ۝

لَنْ

اس قول کے بارے میں آیات میں مذکور ہے کہ جو لوگ ایمان لائے اور اللہ کی راہ میں جہاد کیا وہ اللہ کی طرف سے اجر و ثواب پائیں گے۔